

Mitteilung des Senats

vom 26. Juni 1909.

Budget der außerordentlichen Verwendungen für das Rechnungsjahr 1909.

Der Senat läßt der Bürgerschaft den von der Finanzdeputation eingereichten Bericht über das Budget der außerordentlichen Verwendungen für das Rechnungsjahr 1909 nebst Anlagen unter Vorbehalt seiner Erklärung zur Beschlußfassung hierneben zugehen.

Bericht.

Anlage.

Die Finanzdeputation überreicht hierneben das Separatbudget der außerordentlichen Verwendungen für das Rechnungsjahr 1909 mit den als Unterauflage dienenden elf Spezialbudgets, und zwei Berichten zu den Etats der Erleuchtungs- und Wasserwerke und der Unterweserkorrektion.

	1908	1909
Die Ausgaben werden angeschlagen auf...	M 38 838 258,05	M 38 854 502,96
Die Einnahmen " " zu...	" 21 545 475,56	" 33 340 201,29
Zur Deckung des Mehrbedarfs sind demnach, soweit erforderlich, im Wege des Kredits zu beschaffen		M 5 514 301,67

Von den Ausgaben fallen auf:

	1908	1909
1) Ablieferung an den laufenden Haushalt	M 3 979 510,45	M 5 102 616,59
Vorschuß für die Straßenbahn nach dem Freibeizirk	" 7 955,05	" —
Darlehen zur Herstellung von Spülaborten	" 100 000,—	" 50 000,—
Beiträge für Straßenanlagen (Vorschuß)	" 257 890,—	" 108 700,—
Erneuerungsrücklagen der Lagerhausgesellschaft	" 130 000,—	" 111 500,—
Erneuerungsfonds Trockendock in Bremerhaven	" 19 895,55	" 21 538,55
	M 4 495 251,05	M 5 394 355,14

	1908	1909
2) Erleuchtungs- und Wasserwerke	M 8 472 212,49	M 9 621 890,—
Ratskeller, Betrieb	" 347 090,—	" 352 770,—
Strafanstalt, Fabrik, Betrieb	" 65 000,—	" 65 000,—
Schlachthof	" 72 442,85	" 283 110,—
	M 8 956 745,34	M 10 322 770,—

	1908	1909
3) Korrektion der Unterweser	M 1 074 000,—	M 1 200 000,—
Korrektion der Außenweser	" 1 700 000,—	" 1 030 000,—
Rhein-Weser-Kanal	" 2 590 528,76	" 3 700 000,—
Kanalisation	" 296 609,38	" 178 051,70
Regulierung der Baulinien	" 1 089 808,40	" 1 410 785,41
Ungerweitigen Grunderwerb	" 491 497,83	" 36 335,08
Häfen und Eisenbahnen in Bremen ..	" 7 713 642,12	" 7 549 413,77
Desgleichen in Bremerhaven	" 9 600 000,—	" 5 300 000,—
Wasserbauten	" 21 327,54	" 21 327,54
Bau einer neuen kleinen Weserbrücke ..	" 3 838,88	" 3 172,88
Hochbauten	" 802 252,99	" 1 246 880,—
Übertrag...	M 25 383 505,90	M 21 675 966,38

	1908	1909
übertrag...	M 25 383 505,90	M 21 675 966,38
als Vergrößerung des		
Gerichtshauses ...	M 33 172,12	M 1 500
St. Jürgen-Asyl in		
Ellen	" 215 043,41	" 291 300
Polizeihaus	" 450 000,—	" 165 900
Stadthaus, Neubau..	" 39 644,19	" 365 000
Häuserblock am Kaiser-		
Wilhelm-Platz ...	" —	" 400 000
Realschule	" 1 542,61	" —
Moorversuchsstation ..	" 62 850,66	" 23 180
Areal jenseits des Nembertitunnels	" 2 755,76	" —
Zu erstattenden Voranschlag des Vorjahres	" —	" 1 461 411,44
	M 25 386 261,66	M 23 137 377,82

Zusammenstellung.

	1908	1909
Summe 1) ...	M 4 495 251,05	M 5 394 355,14
" 2) ...	" 8 956 745,34	" 10 322 770,—
" 3) ...	" 25 386 261,66	" 23 137 377,82
Insgesamt...	M 38 838 258,05	M 38 854 502,96
	wie vor	wie vor

Die veranschlagten Einnahmen setzen sich zusammen wie folgt:

	1908	1909
Grundstücke, Guts herrnrechte	M 10 000,—	M 10 000,—
Bauplätze in Bremerhaven	" 145 000,—	" 120 000,—
Betrieb und Amortisation der Erleuchtungs- und Wasserwerke	" 9 771 113,50	" 10 334 913,50
Regulierung der Bau linien, ausschließlich Tilgungsraten	" 102 000,—	" 102 500,—
Korrektion der Unterweser	" 226 000,—	" 261 000,—
Korrektion der Außenweser	" 400 000,—	" 400 000,—
Tilgungsraten vom laufenden Haushalt ..	" 995 775,—	" 956 025,—
Anderer Tilgungsraten	" 165 177,06	" 226 224,24
Anderer Einnahmequellen	" 906 810,—	" 929 538,55
Restbetrag der Anleihe von 1908	" 8 823 600,—	" —
Dessgleichen " " " 1909	" —	" 20 000 000,—
Insgesamt wie vor...	M 21 545 475,56	M 33 340 201,29

Von den Ausgaben sind, abgesehen von den jährlich neu zu bewilligenden Betriebsausgaben I—III des Budgets, noch nicht bewilligt die im Berichte der Deputation für die Erleuchtungs- und Wasserwerke (Verhdlg. S. 785, 786) unter 1 bis 4 gestellten Anträge und die für Spülklosett darlehen beantragten 50 000 M. Außerdem ist Beschluß zu fassen über die von der Deputation für Korrektion der Unterweser in ihrem Begleitberichte gestellten Anträge und die von derselben am Schluß beantragte Neubewilligung von 450 000 M.

Bremen, den 22. Juni 1909.

Die Finanzdeputation.

(gez.) Rebelthan.

(gez.) J. V. Schrage.

Außerordentliche Verwendungen für das Rechnungsjahr 1909.

Einnahmen	Anschlag 1908		Anschlag 1909	
	ℳ	ℳf.	ℳ	ℳf.
1) Grundstücke, Guts herrnrechte	10 000	—	10 000	—
2) Baupläze in Bremerhaven	145 000	—	120 000	—
3) Ablösung des Grundzins von Bremerhaven...	6 630	—	6 320	—
4) Gaswerk, Betrieb	5 597 000	—	5 720 000	—
5) " Tilgung	340 500	—	366 900	—
6) Wasserwerk, Betrieb	851 000	—	884 000	—
7) " Tilgung	146 250	—	148 950	—
8) Elektrizitätswerk, Betrieb	2 278 000	—	2 622 000	—
9) " Tilgung	270 300	—	293 000	—
10) Erleuchtungs- und Wasserwerke, Ver- waltungsgebäude, Tilgung	6 063 50	—	6 063 50	—
11) Wasserwerk, Betrag der Wassersteuer ...	282 000	—	294 000	—
12) Ratskeller	409 000	—	413 000	—
13) Strafanstalt, Fabrik, Sp.-B. 6	125 000	—	125 000	—
14) Deichverband am rechten Weserufer, Sp.-B. 1	5 000	—	5 000	—
15) Deichverband für die Neustadt und das Oberniedland, Sp.-B. 2	7 877 38	—	7 937 83	—
16) Schlachthof	50 000	—	50 000	—
17) Doventorsmühle	408 43	—	678 09	—
18) Straßenbahn	2 106 85	—	2 191 12	—
19) Kasernenbauten	51 144 55	—	53 030 51	—
20) Kanalisation, vom laufenden Haushalt ..	45 775	—	56 025	—
21) Regulierung der Baulinien, desgl., Sp.-B. 11	250 000	—	250 000	—
22) Moorversuchsstation	—	—	1 360	—
23) Kaiserdock Bremerhaven	28 272 30	—	29 261 84	—
24) Abdeckerei für die Stadt etc.	472	—	800	—
25) Gerichtshaus	—	—	20 128 06	—
26) Irrenanstalt Eilen	—	—	6 983 35	—
27) Gymnasium, Oberrealschule, Technikum ..	—	—	6 369 82	—
28) Polizeihaus	—	—	42 483 62	—
29) Schuldentilgung laut Tilgungsplan vom 28. Januar 1905	700 000	—	650 000	—
30) Regulierung der Baulinien, sonstige Ein- nahmen, Sp.-B. 11	102 000	—	102 500	—
31) Korrektur der Unterweiser	226 000	—	261 000	—
32) Korrektur der Außenweiser	400 000	—	400 000	—
33) Areal jenseits des Nembertitunnels	30 000	—	30 000	—
34) Erneuerungsrücklagen der Lagerhaus-Gesellschaft	130 000	—	111 500	—
35) Erneuerungsfonds, Trockendock, Bremerhaven.	19 895 55	—	21 538 55	—
36) Hafenerweiterung II in Bremerhaven	15 000	—	15 000	—
37) Friedhöfe	4 000	—	4 000	—
38) Hof Langewisch	3 180	—	3 180	—
39) Beiträge für Straßenanlagen	150 000	—	160 000	—
40) Spülklosett-Darlehen	34 000	—	40 000	—
41) 4 % Anleihe von 1908, Rest	8 823 600	—	—	—
42) 4 % Anleihe von 1909, Rest	—	—	20 000 000	—
	21 545 475 56		33 340 201 29	

Ausgaben	Bewilligt Verhandlungen Seite:	Gesamt- Bewilligung		Ausgaben bis Ende 1907		Anschlag 1909	
		M	Pf.	M	Pf.	M	Pf.
I. Erleuchtungs- und Wasserwerke.							
1) Gaswerk, Erweiterung, Sp.-B. 3	bis 31. 3. 08: 616.	1 264	433 03				
Nachbew.	1908: 1040, 1211, 1216, 1218	2 275	000 —				
"	1909: 263, 304, 356	24	800 —			2 881	900 —
"	1908: 1364, 1909: 26, 28						
2) Wasserwerk, Erweiterung, Sp.-B. 3	bis 31. 3. 08: 616	661	244 82				
Nachbew.	1908: 611, 679, 901, 925	8	500 —			469	640 —
3) Elektrizitätswerk, Erweiterung	bis 31. 3. 08: 616	1 523	050 10				
Nachbew.	1908: 961, 1019, 1190	50	000 —			1 154	200 —
4) Gaswerk, Betrieb	—	—	—			3 049	300 —
Tilgung, Spez.-B. 4	—	—	—			366	900 —
5) Wasserwerk, Betrieb (÷ 4500 für Einkassierung der Wasser- steuer, die unter 8 aufgeführt sind)	—	—	—			854	050 —
Tilgung, Sp.-B. 4	—	—	—			148	950 —
6) Elektrizitätswerk, Betrieb	—	—	—			1 212	800 —
Tilgung, Sp.-B. 4	—	—	—			293	000 —
7) Gaswerk, Zinsen u. Reingewinn	—	—	—			2 163	800 —
8) Wasserwerk, Zinsen und für Einkassierung der Wassersteuer	—	—	—			378	000 —
9) Elektrizitätswerk, Zinsen und Reingewinn	—	—	—			1 061	200 —
10) Erleuchtungs- und Wasserwerk, Verwaltungsgebäude, Zinsen	—	—	—			6 854	12 —
II. Ratskeller.							
1) Betrieb	—	—	—			352	770 —
2) Betriebsüberschuß, Sp.-B. 5	—	—	—			159	000 —
III. Strafanstalt, Fabrik.							
1) Betrieb	—	—	—			65	000 —
2) Betriebsüberschuß, Sp.-B. 6	—	—	—			60	000 —
IV. Schlachthof.							
Bauliche Anlagen.							
Übertrag vom Budget 1907	—	72	442 85				
Nachbew.	1908: 793, 843, 926.	29	000 —				
"	1908: 1099, 1216, 1218.	440	000 —			283	110 —
V. Korrektur der Unterweiser.							
1) Korrektur der Unterweiser, Sp.-B. 7	bis 31. 3. 08.	33	043 000			1 200	000 —
	1907: 517.	300	000				
	1908: 654.						
2) desgl. Ausgleich, Sp.-B. 8	—	—	—			464	912 47
Übertrag	—	—	—			16 625	386 59

Ausgaben	Gewilligt Verhandlungen Seite:	Gesamt- Gewilligung		Ausgaben bis Ende 1907		Anschlag 1909	
		M.	Pf.	M.	Pf.	M.	Pf.
Übertrag						16 625 386	59
3) desgl. der Außenweser, Sp.-B. 9	bis 31. 3. 08. 1907: 517.	19 000 000	—			1 030 000	—
VI. Rhein-Weser-Kanal.							
1) Staubecken im oberen Quell- gebiet der Weser	laut Gesetz v. 21. Mai 1906 (Gesetzbl. S. 83)	8 000 000	—			1 300 000	—
2) Anlage eines Wehrs in der Oberweser Sp.-B. 10	—	—	—			2 400 000	—
VII. Kanalisation.							
1) Kanalisation der Stadt am linken Weserufer	bis 31. 3. 08: 617.	1 962 184	27				
Nachbew. 1908: 1034, 1055, 1061.		11 000	—				
" 1909: 203, 239.		39 000	—	1 814 029	80	66 994	27
2) desgl., der Stadt am rechten Weserufer	bis 31. 3. 08: 617.	1 702 813	43				
Nachbew. 1908: 161, 188		12 000	—	1 659 670	14	30 654	82
3) desgl., Pagentorn und Hastedt	bis 31. 3. 08: 617.	960 100	—	943 453	55	8 881	99
4) desgl. eines Teils der ehem. Feldmark Ubbremen	bis 31. 3. 08: 617.	223 700	—	117 510	86	19 000	—
5) desgl. der ehem. Feldmark Walle und Gröpelingen	bis 31. 3. 08: 617.	510 000	—	298 226	04	20 000	—
6) desgl. der ehem. Feldmark Schwachhausen	bis 31. 3. 08: 617.	425 900	—				
Nachbew. 1909: 393, 457.		5 600	—	418 419	95	8 596	92
7) Aufstellung eines Kanalisations- entwurfs für das Stadtgebiet östlich der Scharnhorststr. und Kirchbachstr. bis zur Bahnerstr.	1909: 73, 201, 235, 257.	15 000	—	—	—	15 000	—
8) Hof Langewisch	bis 31. 3. 08: 617.	5 509	21	—	—	6 516	—
Die Einnahme hat betragen 3180 M							
9) Versuchsanlage zur Reinigung der Abwässer der Walle und Gröpelinger Vorstadt	1907: 1006, 1068, 1070.	25 300	—	14 624	09	2 407	70
VIII. Regulierung der Baulinien.							
1908: 617.		1 089 808	40				
Nachbew. 1908: 1002, 1037, 1038.		32 800	—				
" 1908: 1149, 1217, 1218.		25 800	—				
" 1908: 1229, 1305, 1307.		23 300	—				
" 1908: 1322, 1909: 19, 20.		37 750	—				
" 1908: 1334, 1338. 1909: 106 a, 174 a, 189.		51 500	—				
" 1904: 62, 86, 93.		26 000	—			1 410 785	41
Übertrag						22 944 223	70

Ausgaben	Gewilligt Verhandlungen Seite:	Gesamt- Gewilligung		Ausgaben bis Ende 1907		Aufschlag 1909	
		M.	Pf.	M.	Pf.	M.	Pf.
Übertrag						22 944	223 70
IX. Anderweitiger Grunderwerb.							
1) Ankauf von Grundstücken an der Martini-, Kirchen- und Böttcherstraße	1908: 618.	699 700	—				
Nachbew.	1908: 1302, 1355.	20 500	—			6 605	94
2) Ankauf von Grundstücken zur Ablagerung von Hausmüll . .	1907: 152, 173, 211, 213, 215.	376 000	—	351 324	37	22 039	68
3) Anlegung eines neuen Fried- hofs in der Feldmark Osterholz	1907: 1216a, 1230a, 1272a.	297 350	—			3 689	46
4) Ankauf des Grundstücks von Eduard König Erben	1909: 242a, 254b.	154 000	—	150 000	—	4 000	—
X. Häfen und Eisenbahnen.							
a. In der Stadt.							
1) Erweiterungsbauten im Frei- bezirk	1908: 618.	23 834 090	01				
Nachbew.	1908: 664, 806.	30 000	—				
"	1908: 414, 463, 465.	62 500	—				
"	1908: 1062, 1215, 1218.	687 000	—	21 379 852	15	1 162 000	—
2) Getreideverkehrsanlagen im Freibezirk	1908: 618.	1 100 000	—	1 062 712	74	500	—
3) Neue bauliche Anlagen im Freibezirk	1908: 618.	1 452 400	—	1 397 663	80	30 000	—
4) Hafen in der Waller Gemein- heit	1908: 618.	1 562 500	—	1 538 562	13	18 000	—
5) Kohlenplatz an der Wißmann- straße	1909: 470, 497.	59 300	—			59 300	—
6) Unterführung und Löff- und Ladeplätze in Woltmershausen	1908: 618.	1 442 500	—	1 424 631	85	2 500	—
7) Schwimmdock und Werftanlage an der Hafeneinfahrt zum Bassin II des Freihafens . .	1908: 618.	1 852 000	—	1 614 767	22	20 000	—
8) Hafen- und Kanalanlagen am linken Weserufer	1908: 618.	4 016 000	—	3 836 319	—	34 098	84
9) Spundwand und Löffbrücke am Woltmershäuser Kanal . .	1908: 618.	215 530	—	213 248	76	2 281	24
10) Vermehrung der Lagerplätze beim Hohentorshafen	1908: 618.	350 000	—	322 649	10	14 756	48
11) Ausbau der Erlenstraße bis zum oldenburgischen Güter- bahnhof in der Neustadt . .	1908: 619.	14 000	—	9 060	38	2 500	—
Übertrag						24 326	495 34

Ausgaben	Gewilligt Verhandlungen Seite:	Gesamt- Gewilligung		Ausgaben bis Ende 1907		Anschlag 1909	
		M.	Pf.	M.	Pf.	M.	Pf.
Übertrag						24 326 495	34
12) Industrie- und Handelshafen bei Oslebshausen	1908: 619.	11 526 000	—	2 942 860	09	6 200 000	—
13) Löschbrücken am Hohentors- hafen	1908: 619.	86 000	—	31 440	30	3 477	21
b. Bremerhaven.							
1) Hafenerweiterung II	1908: 619.	34 577 000	—	11 604 323	69	5 300 000	—
XI. Wasserbau.							
1) Vertiefung der Weser oberhalb des Freihafens	1908: 619.	500 000	—	410 309	26	15 000	—
2) Sandlagerplatz auf dem Wolt- mershauser Groden	1908: 619.	169 350	—	163 022	46	6 327	54
XII. Bau einer neuen kleinen Weserbrücke	1908: 619.	659 800	—	655 961	12	3 172	88
XIII. Hochbau.							
1) Vergrößerung des Gerichts- hauses	1908: 619.	761 406	80	728 234	68	1 500	—
2) St. Jürgen-Hyl Ellen	1908: 619	2 355 800	—				
Nachbew. 1908: 1325, 1909: 25, 219.		296 000	—				
1909: 241, 257, 286, 301, 305, 306.		28 000	—			291 300	—
3) Polizeihaus	1908: 619.	3 019 495	59	2 508 363	68	165 900	—
4) Stadthaus, Neubau	1908: 619.	125 000	—				
Nachbew. 1908: 724, 808.		29 500	—				
1909: 89, 190.		1 518 000	—	85 355	81	365 000	—
5) Häuserblock am Kaiser- Wilhelm-Platz	1908: 1287, 1306	20 000	—				
Nachbew. 1909: 33, 85.		444 000	—			400 000	—
6) Erweiterung der Moorver- suchsstation	1907: 999, 1067.	71 500	—	8 649	34	23 180	—
XIV. Erneuerungsrücklagen der Lagerhausgesellschaft	—	—	—			111 500	—
XV. Erneuerungsfonds, Trocken- dock in Bremerhaven	—	—	—			21 538	55
XVI. Spülklosett-Darlehen	—	—	—			50 000	—
XVII. Beiträge für Straßen- anlagen	—	—	—			108 700	—
Zuerstattender Vorchuß des Vorjahrs	—	—	—			1 461 411	44
Summa						38 854 502	96

Spezialbudget Nr. 1.

Deichverband am rechten Weserufer.

Von dem unverzinslichen Darlehen von 200 000 M sind bis 1./4. 09 getilgt 115 000 M.

In 09 sind zu zahlen M 5 000,—

Spezialbudget Nr. 2.

Deichverband für die Neustadt und das Obervieland.

a. Deichschutz oberhalb der kleinen Weserbrücke:

Von dem unverzinslichen Darlehen von 150 000 M sind jähr-

lich 4 % zu tilgen (Ges. v. 19./2. 04 S. 47) M 6 000,—

desgl. von 100 000 M 1 % " 1 000,—

und ersparte Zinsen " 177,65

b. desgl. unterhalb der kleinen Weserbrücke:

Tilgung 1 % der aufgewendeten Kosten und ersparte Zinsen . " 760,18

M 7 937,83

Spezialbudget Nr. 3.

Erweiterungen der Erleuchtungs- und Wasserwerke.

A. Gasanlagen.

I. Einnahmen.

Mieten für Gasmesser M 140 000,—

II. Ausgaben.

1) In Aussicht genommene Gasleitungen:

bewilligt 1909 (Verhdlgn. S. 315, 398, 455, 458) M 278 100,—

2) Auswechslung vorhandener Gasleitungen (Mehrwert der Anlagen):

bewilligt wie unter 1 " 13 700,—

3) Ausdehnung der öffentlichen Beleuchtung:

Verbesserung der Straßenbeleuchtung

bewilligt wie unter 1 " 26 500,—

4) Sonstige noch nicht vorauszusehende Erweiterungen und Ergänzungen von Gasleitungen, Betriebseinrichtungen und Inventar:

bewilligt wie unter 1 " 51 700,—

5) Reinigungsanlagen für Kesselspeisewasser:

bewilligt laut Spezialbudget Nr. 1 für 1907 " 12 000,—

6) Erweiterung der Wassergasanlage:

bewilligt 1907 (Verhdlgn. S. 1261, 1321) M 149 000,—

Ausgaben 1908 " 134 000,— " 15 000,—

7) Vergrößerung der Kesselanlage:

bewilligt wie unter 6 M 42 000,—

Ausgaben 1908 " 40 000,— " 2 000,—

8) Gasbehälter von 50 000 cbm Inhalt:

bewilligt wie unter 6 M 460 000,—

Ausgaben 1908 " 330 000,—

Restbetrag... M 130 000,—

davon kommen nicht zur Verwendung " 120 000,— " 10 000,—

9) Erweiterung der Ferndruckzündanlagen:

bewilligt laut Spezialbudget Nr. 3 für 1908 " 23 000,—

10) Erweiterung des Gaswerks:

bewilligt 1908 (Verhdlgn. S. 1040, 1211, 1216, 1218) und 1909

(Verhdlgn. S. 263, 304, 356) M 2 275 000,—

Ausgaben 1908 " 2 000,— " 2 273 000,—

Übertrag... M 2 705 000,—

	Übertrag...	M 2 705 000,—
11)	Aufstellung eines Naphthalinwäschers für 100 000 cbm Tagesleistung	" 25 000,—
12)	Erweiterung der Klosettanlagen und der Wascheinrichtungen für die Arbeiter	" 14 400,—
13)	Bau eines Lagerschuppens und einer Schmiede für die Zweigwerkstatt II an der Bremerhavenerstraße M 15 000,— davon die Hälfte zu Lasten des Wasserwerks " 7 500,—	" 7 500,—
14)	Anschaffung von Automatengasmessern	" 30 000,—
15)	Anschaffung zu vermietender Gasmesser	" 100 000,—
		M 2 881 900,—

B. Wasseranlagen.

I. Einnahmen.

Mieten für Wassermesser	M 17 000,—
-------------------------------	------------

II. Ausgaben.

1)	In Aussicht genommene Wasserleitungen: bewilligt 1909 (Verhdlg. S. 315, 398, 455, 458).	M 368 700,—
2)	Auswechslung und Ergänzung vorhandener Wasserleitungen (Mehrwert der Anlagen): bewilligt wie unter 1	" 11 900,—
3)	Sonstige noch nicht voranzuführende Erweiterungen und Ergänzungen von Wasserleitungen, Betriebseinrichtungen und Inventar: bewilligt wie unter 1	" 50 400,—
4)	Vorarbeiten zum Bau eines Hochbehälters in der östlichen Vorstadt: bewilligt 1907 (Verhdlg. S. 260, 340, 342) M 10 000,— Ausgaben bis Ende März 1909	" 6 160,—
		" 3 840,—
5)	Bohrungen nach Grundwasser: Vortrag laut Spezialbudget für 1908 . M 5 800,— Ausgaben 1908	" 500,—
		" 5 300,—
6)	Bakteriologische Untersuchung des Weserwassers: a. das halbe Gehalt eines Assistenten am bakteriologischen Institut	M 1 500,—
	b. für Apparate, Geräte usw. zur Probenentnahme	" 500,—
		" 2 000,—
7)	Bau eines Lagerschuppens und einer Schmiede für die Zweigwerkstatt II an der Bremerhavenerstraße ... M 15 000,— davon die Hälfte zu Lasten des Gaswerks ..	" 7 500,—
		" 7 500,—
8)	Anschaffung zu vermietender Wassermesser	" 20 000,—
		M 469 640,—

C. Elektrizitätsanlagen.

I. Einnahmen.

Mieten für Elektrizitätszähler	M 55 000,—
--------------------------------------	------------

II. Ausgaben.

1) In Aussicht genommene Ausdehnung und Verstärkung des Kabelnetzes einschließlich Transformatoren: bewilligt 1909 (Verhdlg. S. 315, 398, 455, 458). M	58 000,—
2) Sonstige noch nicht voranzusehende Ausdehnungen und Ergänzungen von Kabelleitungen, Betriebseinrichtungen und Inventar: bewilligt wie unter 1 "	100 000,—
3) Aufstellung von Bogenlampen für öffentliche Beleuchtung: bewilligt wie unter 1 "	15 000,—
4) Beleuchtungsanlage für den Bürgerpark: bewilligt wie unter 1 "	4 000,—
5) Ausrüstung der Akkumulatorenbatterien der sämtlichen Stationen mit automatischen Sicherheits-Ausschaltern: bewilligt 1908 (Verhdlg. S. 400, 446, 447) "	14 000,—
6) Erweiterung der Unterstation III (Wachmannstraße) zu einer Umformerstation: bewilligt 1907 (Verhdlg. S. 260, 340, 342) M	92 000,—
Ausgaben bis Ende März 1909 "	67 000,—
	" 25 000,—
7) Erweiterung einer Schaltanlage und Aufstellung eines kleinen Umformers in der Umformerstation in der Hundestraße: bewilligt wie unter 6 M	14 000,—
Ausgaben bis Ende März 1909 "	2 000,—
	" 12 000,—
8) Wohnhaus für den Ober-Maschinenmeister und den ersten Schaltmeister auf der Hauptstation: bewilligt 1906 (Verhdlg. S. 476, 701, 702) M	20 000,—
Ausgaben bis Ende März 1909 "	19 000,—
	" 1 000,—
9) Bau eines Elektrizitätswerks in Hastedt und einer Umformerstation in der Großen Hundestraße: bewilligt Umformerstation (Verhdlg. 1905, S. 674, 700 und 723) M	75 000,—
I. Baurate (Verhdlg. 1905, S. 482 a und 540 a) "	405 000,—
II. Baurate (Verhdlg. 1905, S. 848 und 871) "	515 000,—
III. Baurate (Verhdlg. 1905, S. 931, 949 und 950) "	562 700,—
IV. Baurate (Verhdlg. 1906, S. 290, 301 und 305) "	407 500,—
Werkstattengebäude und Pumpenhaus (Verhdlg. 1906, S. 362, 410 und 411) "	47 100,—
Beamtenwohnhäuser bei dem Elektrizitätswerk in Hastedt (Verhdlg. 1906, S. 954, 994 und 999) "	20 000,—
insgesamt M	2 032 300,—
Ausgaben bis Ende März 1909 "	1 932 300,—
	" 100 000,—
Übertrag M	329 000,—

	Übertrag...	M	329 000,—	
10)	Einrichtung eines zweiten Hochspannungs-Sammelschienen-Systems in der Umformerstation an der Hundestraße: bewilligt laut Spezialbudget Nr. 3 für 1908.....	M	5 000,—	
	Ausgaben 1908	"	700,—	
				" 4 300,—
11)	Aufstellung je einer Wasserreinigungsanlage in der Hauptstation an der Schlachthofstraße und in der Hastedter Zentrale einschl. aller erforderlichen Rohrleitungen und Apparate: bewilligt wie unter 10	M	13 000,—	
	Ausgaben 1908.....	"	100,—	
				" 12 900,—
12)	Beschaffung von Apparaten und Instrumenten zur Prüfung von Hochspannungskabeln und Isoliermaterialien: bewilligt wie unter 10	"	10 000,—	
13)	Erweiterung der Betriebsmittel: bewilligt 1908 (Verhdlg. S. 961, 1019, 1190).....	M	725 000,—	
	Ausgaben 1908.....	"	12 000,—	
				" 713 000,—
14)	Errichtung eines Kabelagererschuppens an der Schlachthofstraße	"	35 000,—	
15)	Anschaffung zu vermietender Elektrizitätszähler	"	50 000,—	
				M 1 154 200,—

Zusammenstellung der Einnahmen und Ausgaben des Spezialbudgets Nr. 3.

I. Einnahmen.

Titel		
A	Mieten für Gasmesser	M 140 000,—
B	" " Wassermesser	" 17 000,—
C	" " Elektrizitätszähler	" 55 000,—
		M 212 000,—

II. Ausgaben.

A. Gaswerk.

Position	Bereits bewilligt:	Neue Anträge:	Zusammen:
1) Gasleitungen	M 278 100,—	M —	M 278 100,—
2) Auswechslung von Gasleitungen	" 13 700,—	" —	" 13 700,—
3) Ausdehnung der öffentlichen Beleuchtung ..	" 26 500,—	" —	" 26 500,—
4) Nicht voranzusehende Erweiterungen	" 51 700,—	" —	" 51 700,—
5) Reinigungsanlagen für Kesselspeisewasser ...	" 12 000,—	" —	" 12 000,—
6) Erweiterung der Wassergasanlage	" 15 000,—	" —	" 15 000,—
7) Vergrößerung der Kesselanlage	" 2 000,—	" —	" 2 000,—
8) Gasbehälter	" 10 000,—	" —	" 10 000,—
9) Erweiterung der Ferndruckzündanlagen	" 23 000,—	" —	" 23 000,—
10) Erweiterung des Gaswerks	" 2 273 000,—	" —	" 2 273 000,—
11) Aufstellung eines Naphthalinwäschers	" —	" 25 000,—	" 25 000,—
12) Erweiterung der Klosettanlagen und der Wascheinrichtungen	" —	" 14 400,—	" 14 400,—
13) Bau eines Lagereschuppens und einer Schmiede für die Zweigwerkstatt II	" —	" 7 500,—	" 7 500,—
14) Anschaffung von Automatengasmessern	" —	" 30 000,—	" 30 000,—
15) Zu vermietende Gasmesser	" —	" 100 000,—	" 100 000,—
	M 2 705 000,—	M 176 900,—	M 2 881 900,—

B. Wasserwerk.

Position	Bereits bewilligt:	Neue Anträge:	Zusammen:
1) Wasserleitungen	M 368 700,—	M —	M 368 700,—
2) Auswechslung von Wasserleitungen	" 11 900,—	" —	" 11 900,—
3) Nicht voranzuführende Erweiterungen	" 50 400,—	" —	" 50 400,—
4) Hochbehälter in der östlichen Vorstadt	" 3 840,—	" —	" 3 840,—
5) Bohrungen nach Grundwasser	" 5 300,—	" —	" 5 300,—
6) Untersuchung des Weserwassers	" —	" 2 000	" 2 000,—
7) Bau eines Lagerschuppens und einer Schmiede für die Zweigwerkstatt II	" —	" 7 500	" 7 500,—
8) Zu vermietende Wassermesser	" —	" 20 000	" 20 000,—
	M 440 140,—	M 29 500,—	M 469 640,—

C. Elektrizitätswerk.

Position	Bereits bewilligt:	Neue Anträge:	Zusammen:
1) Speiseleitungen	M 58 000,—	M —	M 58 000,—
2) Nicht voranzuführende Erweiterungen	" 100 000,—	" —	" 100 000,—
3) Bogenlampen für öffentl. Beleuchtung	" 15 000,—	" —	" 15 000,—
4) Beleuchtungsanlage für den Bürgerpark	" 4 000,—	" —	" 4 000,—
5) Automatische Sicherheitsausschalter	" 14 000,—	" —	" 14 000,—
6) Erweiterung der Unterstation III	" 25 000,—	" —	" 25 000,—
7) Erweiterung einer Schaltanlage zc. in der Hundestraße	" 12 000,—	" —	" 12 000,—
8) Beamtenwohnhaus auf der Hauptstation	" 1 000,—	" —	" 1 000,—
9) Elektrizitätswerk in Hastedt	" 100 000,—	" —	" 100 000,—
10) Hochspannungs-Sammelschienen-System in der Hundestraße	" 4 300,—	" —	" 4 300,—
11) Wasserreinigungsanlagen zc.	" 12 900,—	" —	" 12 900,—
12) Apparate und Instrumente zur Prüfung von Hochspannungskabeln zc.	" 10 000,—	" —	" 10 000,—
13) Erweiterung der Betriebsmittel	" 713 000,—	" —	" 713 000,—
14) Kabelagererschuppen an der Schlachthofstraße	" —	" 35 000,—	" 35 000,—
15) Zu vermietende Elektrizitätszähler	" —	" 50 000,—	" 50 000,—
	M 1 069 200,—	M 85 000,—	M 1 154 200,—
A. Gaswerk	M 2 705 000,—	M 176 900,—	M 2 881 900,—
B. Wasserwerk	" 440 140,—	" 29 500,—	" 469 640,—
C. Elektrizitätswerk	" 1 069 200,—	" 85 000,—	" 1 154 200,—
	M 4 214 340,—	M 291 400,—	M 4 505 740,—

Spezialbudget Nr. 4.

Erleuchtungs- und Wasserwerke.

I. Gemeinschaftliche Verwaltung.

1) Gehalte:

a. Ruhegehaltsberechtigte Beamte:

Kaufmännischer Direktor Büscher, 02. April, 5500—9000

(1 zu 1500, 2 zu 1000), die dritte Zulage am

1. Okt. 13.....

M 8 000,—

Inspektor Menfing, 06. Sept. 15, 4000—7000

(5 zu 600)

" 4 300,—

Rendant Depfen, 08. Jan., 3000—4800 (5 zu 360),

die dritte Zulage am 1. April 09.....

" 4 080,—

Übertrag... M 16 380,—

	Übertrag...	M	16 380,—
Erster Buchhalter Brandt, 08. Sept. 16., die fünfte Zulage am 1. Okt. 11.	2400—3900	"	3 640,—
Erster Buchhalter Knoll, 08. Sept. 16., die fünfte Zulage am 1. Okt. 11.	(2 zu 360, 3 zu 260)	"	3 640,—
Buchhalter Werlich, 91.	"	"	3 400,—
" Imjande, 96. Jan.	"	"	3 100,—
" Arldt, 97. Juli	"	"	3 025,—
" von Beren, 00. Sept. 15.	"	"	2 650,—
" Stolze, 01. Aug.	"	"	2 500,—
" Krugjohann, 01. Aug.	"	"	2 500,—
" Fehsenfeld, 01. Nov. 15.	"	"	2 500,—
" Garlich, 02. Aug.	"	"	2 500,—
" Detjen, 03. Aug.	1900—3400	"	2 400,—
" Bartels, 03. Aug.	(5 zu 300)	"	2 400,—
" Kroll, 05. Okt.	"	"	2 200,—
" Klatte, 08. Sept. 16.	"	"	1 900,—
" Schwarze, 08. Sept. 16.	"	"	1 900,—
" Südhauß, 08. Sept. 16.	"	"	1 900,—
" Plander, 08. Sept. 16.	"	"	1 900,—
" Hollmann, 08. Sept. 16.	"	"	1 900,—
" Hoppe, 08. Sept. 16.	"	"	1 900,—
Lageraufseher Kelfenberg, 08. Juni.	"	"	1 900,—
b. Jahrgeldsberechtigte Angestellte:			
Gehilfe des Inspektors, Moritz, 06. Juli 16.	2400—3900	"	2 640,—
Gehilfe des Inspektors, Berg, 07. Juli.	(2 zu 360, 3 zu 260)	"	2 400,—
Techniker Reischelt, 74., 2200—3900	(5 zu 340)	"	3 900,—
Einkassierer Wagenknecht, 89.	"	"	2 200,—
" Tafto, 91.	"	"	2 200,—
" Hagens, 92.	"	"	2 200,—
" Westerkamp, 94. Sept.	"	"	2 141,67
" Meyer I, 97. Okt.	"	"	1 990,—
" Bauer, 98. Juli.	"	"	1 920,—
" Meier II, 00. April.	"	"	1 920,—
" Schmiedes, 01. Aug.	"	"	1 780,—
" Legow, 01. Aug.	"	"	1 780,—
" Hoyer, 02. Jan. 15.	"	"	1 780,—
(die dritte Zulage am 1. Juli 10.)	1500—2200 (5 zu 140)	"	1 780,—
" Schneider 03. Nov.	"	"	1 698,33
" Oberthür, 04. Nov.	"	"	1 640,—
" Heinrich, 04. Nov.	"	"	1 640,—
" Rüppel, 04. Nov.	"	"	1 640,—
" Riemenschneider, 05. Okt.	"	"	1 640,—
" Kreit, 05. Okt.	"	"	1 640,—
" Mißbach, 05. Okt.	"	"	1 640,—
" Wöltjen, 08. Sept.	"	"	1 500,—
" Bohlmann, 08. Sept.	"	"	1 500,—
" Schmidt, 08. Sept.	"	"	1 500,—
Gehilfe des Lageraufsehers vafat, (5 zu 110)	1500—2050	"	1 500,—
Schreiber Hohn, geb. 43. Nov., ang. 75.	"	"	2 200,—
Übertrag...	M	114 725,—	

	übertrag...	M	114 725,—
Schreiber Hütte, geb. 80. März, ang. 01.	„	1 700,—	
„ Karstendiek, geb. 84. Febr., ang. 01.	„	1 500,—	
„ Meyer, geb. 71. März, ang. 02.	„	1 800,—	
„ Heim, geb. 75. März, ang. 02.	„	1 900,—	
„ Donner, geb. 84. Mai, ang. 02.	„	1 500,—	
„ Poliwka, geb. 64. Jan., ang. 03.	„	2 000,—	
„ Lohfeld, geb. 78. Febr., ang. 03.	„	1 700,—	
„ Kummersteiner, geb. 80. Sept., ang. 03.	„	1 700,—	
„ Dieckhoff, geb. 79. Aug., ang. 04.	„	1 700,—	
„ Baumgart, geb. 73. Aug., ang. 04.	„	1 700,—	
„ Probst, geb. 81. Juni, ang. 05.	„	1 500,—	
„ Hohnholt, geb. 84. Okt., ang. 05.	„	1 400,—	
„ Müller, geb. 86. Febr., ang. 05.	„	1 400,—	
„ Burghard, geb. 85. Nov., ang. 05.	„	1 400,—	
„ Matthaus, geb. 87. Okt., ang. 05.	„	1 200,—	
„ Brinkmann, geb. 67. Jan., ang. 06.	„	1 700,—	
„ Freytag, geb. 84. Mai, ang. 06.	„	1 500,—	
„ Grote, geb. 88. Juni, ang. 07.	„	1 100,—	
„ Uhlig, geb. 87. Juni, ang. 08.	„	1 200,—	
„ Schwarz, geb. 67. Jan., ang. 08.	„	1 800,—	
„ Rullhufen, geb. 89. Juli, ang. 08.	„	1 000,—	
„ Kaiser, geb. 85. Juli, ang. 08.	„	1 400,—	
„ Ente, geb. 86. April, ang. 08.	„	1 300,—	
„ Blase, geb. 86. Aug., ang. 08.	„	1 300,—	
„ Corbes, geb. 84. Nov., ang. 08.	„	1 400,—	
„ Flemming, geb. 87. Okt., ang. 08.	„	1 200,—	
„ Stürenburg, geb. 87. April, ang. 08.	„	1 200,—	
„ Wittenberg, geb. 86. Jan., ang. 08.	„	1 300,—	
„ Braams, geb. 91. Jan., ang. 09.	„	900,—	
„ vakant	„	1 200,—	
Bote Thies, 08. Nov., 1300—1700 (5 zu 80)	„	1 300,—	
	M	159 625,—	

2) Sachliche Ausgaben:

a. Unterhaltung des Verwaltungsgebäudes:

Unterhaltung des Gebäudes in Dach
und Fach und Unvorgeesehenes... M 2 000,—

b. Druck, Schreibbedarf, Hilfsarbeit,

Licht, Feuerungsmaterial, Reise-
kosten, Dienstleistung, Porto etc... „ 75 457,38 „ 77 457,38

3) Amortisation vom Anlagekapital des
Verwaltungsgebäudes:

Baufkosten am 1. April 1909... M 207 116,72

÷ nicht zu amortif. Grundwert... „ 5 000,—

M 202 116,72

zu 3 %... „ 6 063,50

4) Zinsen vom Buchwert des Verwaltungs-
gebäudes am 1. April 1909

„ 171 352,98

4 %... „ 6 854,12

M 250 000,—

Davon für das Gaswerk 60 % = 150 000 M, für das Wasserwerk
20 % = 50 000 M, für das Elektrizitätswerk 20 % = 50 000 M.

Ruhegehaltsempfänger:

a. Ruhegehaltsberechtigte:	Direktor Salzenberg.....	M	9 120,—
	Oberkontrollleur Schaub.....	"	1 740,—
	Lageraufseher Mai.....	"	2 720,—
	Kontrollleur Kusmann.....	"	1 520,—
	Wichmann.....	"	1 440,—
b. Jahrgeldberechtigte:	Werkmeister Redderien.....	"	1 620,—

Für den Staatshaushalt:

Zinsen..... M 6 854,12

II. Werkstattribetrieb der Gas- und Wasserwerke.

1) Gehalte.

Jahrgeldsberechtigte Angestellte:

*Werkmeister Kriete, 01. Okt., die vierte Zulage am 1. Okt. 10...	1800—2900	M	2 460,—
*Werkmeister Hollmann, 06. Juli 16. die vierte Zulage am 1. Aug. 09..	(5 zu 220)	"	2 606,67
Werkmeister N. N.		"	1 800,—
*Werkmeistergehilfe Schwarze, 07. Juli, 1600—2400 (5 zu 160), die vierte Zulage am 1. Juli 10...		"	2 080,—
**Werkstattaufseher Schwarze, 85. 1500—2050 (5 zu 110)		"	2 050,—
Schreiber Huthoff, geb. 82. März, ang. 01.....		"	1 700,—
" Teggemann, geb. 80. Aug., ang. 05.		"	1 700,—
" Stahl, geb. 88. April, ang. 06.....		"	1 100,—
		M	15 496,67

2) Sachliche Ausgaben:

Löhne und Material.....	"	154 503,33
	M	170 000,—

Davon 50 000 M für das Gaswerk und 120 000 M für das Wasserwerk.

Die mit * Bezeichneten haben Wohnung gegen 10% Abzug, dem mit ** Bezeichneten werden 10% für Wohnung, 3% für Heizung und 2% für Licht abgezogen.

III. Gaswerk.

Einnahmen.

1) Privatverbrauch: 27 000 000 cbm zu 13,5 M =	M 3 645 000,—
2) Nebenprodukte: Koks, Gaswasser, Teer etc.	" 1 350 000,—
3) 9500 Straßenlaternenflammen zu 55 M	" 522 500,—
4) Werkstattribetrieb	" 55 000,—
5) Abzug für Dienstwohnungen etc. und Verschiedenes....	" 7 500,—
	M 5 580 000

Ausgaben.

1) Gehalte.

a. Ruhegehaltsberechtigte Beamte:

***Direktor Dr. Schütte, 02. April, 5500—9000 (1 zu 1500, 2 zu 1000)	M	7 000,—
Vorsteher des technischen Bureau's N. N., 2400—4500 (5 zu 420)	"	2 400,—
*Fabrikmeister Lange, 97. Dez. 2000—3300	"	2 866,67
Ofenmeister N. N. (5 zu 260)	"	2 000,—
*Oberaufseher Stegemann, 02. April, 1800 bis 2700 (5 zu 180)	"	2 160,—
Übertrag...	M	16 426,67
	M	5 580 000

Übertrag... M 16 426,67 M 5 580 000

b. Jahrgeldsberechtigte Angestellte:

Gehilfe des Direktors, Käppel, 04. Jan., die dritte Zulage am 1. Jan. 10 ..	2400—3900 (2 zu 360, 3 zu 260)	"	3 185,—
*Obermaschinenmeister Boß, 01. Nov. 3, die vierte Zulage am 1. Dez. 10...		"	3 380,—
*Maschinenmeister Knoop, 04. Okt., 2000 bis 3300 (5 zu 260)†, die dritte Zulage am 1. Nov. 10.		"	2 520,—
*Maschinist Feith, 83., pers. Zulage 200	1800—2400 (5 zu 120)	"	2 600,—
*Maschinist vakant		"	1 800,—
*Fabrikmeistergehilfe Schoß, 98. Juli.		"	2 460,—
*Fabrikmeistergehilfe Behr- mann, 98. Juli	1800—2900 (5 zu 220)	"	2 460,—
*Fabrikmeistergehilfe Behr- mann, 01. Okt.		"	2 240,—
**Kofsaufseher Kauer, 76 ..		"	2 050,—
Kofsaufseher Neddermann, 06. März.....	1500—2050 (5 zu 110)	"	1 610,—
Plazaufseher Schmelzinger, 91		"	2 050,—
Aufseher der öffentlichen Beleuchtung, Riemenschneider, 75		"	1 950,—
Schütz, 02. April	1400—1950	"	1 620,—
N. N.	(5 zu 110)	"	1 400,—
N. N.		"	1 400,—
Schreiber Orth, geb. 84. Juli, ang. 06.		"	1 500,—
		M	50 651,67

Den mit * Bezeichneten werden 10 % für Wohnung,
dem mit ** Bezeichneten 10 % für Wohnung, 3 % für Heizung
und 2 % für Licht, dem mit *** Bezeichneten 10 % für Wohnung
und 1 1/2 % für Dampfheizung abgezogen.

† Künftiges Normal-Gehalt 2000—3000 (5 zu 200)
Verhdlg. 08. S. 537, 538.

2) Anteil an der gemeinschaftlichen Verwaltung (60 % der Gesamtausgabe)	"	150 000,—
3) Kranken- und Unfallversicherung nebst Beitrag zur Pensionskasse	"	35 000,—
4) Invalidenversicherung	"	6 500,—
5) Beiträge zur Ruhegeldkasse der Staatsarbeiter	"	15 500,—
6) Fabrikbetrieb (32 000 000 cbm Gas): Vergasungsmaterial: Kohlen, Gasöl zc. M 1 700 000 Betriebsarbeiten, Reinigungsmasse zc. " 180 000 Dampf- und Maschinenbetrieb	"	100 000
Verschiedene Unkosten einschl. Wasser und elektrische Beleuchtung	"	70 000
	"	2 050 000,—
7) Unterhaltung der Anlagen: Gebäude	M	40 000
Öfen	"	100 000

Übertrag... M 140 000 M 2 307 651,67 M 5 580 000

Übertrag...	M	140 000	M	2 307 651,67	M	5 580 000
Apparate und Werkzeuge	"	130 000				
Haupttröhren, bewilligt 1909 (Verhdlg. S. 315, 398, 455, 458)	"	80 000				
Straßen, Plätze und Gleisanlagen	"	10 000				
Wassergasanlage	"	5 000	"	365 000,—		
8) Unterhaltung und Bedienung der Straßenlaternen	"		"	175 000,—		
9) Werkstattbetrieb (Anteil an der gemeinschaftlichen Ausgabe)	"		"	50 000,—		
10) Privatanschlüsse, Bedienung der Gasmesser und sonstige unentgeltliche Leistungen	"		"	145 000,—		
11) Verluste an schlechten Schuldnern und zur Abrundung	"		"	6 648,33		
			M	3 049 300,—		
12) Amortisation des Anlagekapitals:						
M 12 230 000 zu 3 %	"		"	366 900,—		
13) Zinsen vom Anlagekapital:						
M 10 695 000 zu 4 %	M	427 800				
Zinsen vom Betriebskapital:						
M 900 000 zu 4 %	"	36 000				
			"	463 800,—		
			"		3 880 000	
			Reinertrag...	M	1 700 000	

Für den Staatshaushalt:

Reinertrag	M	1 700 000
Zinsen	"	463 800
	M	2 163 800

IV. Wasserwerk.

Einnahmen.

1) Privatverbrauch	M	680 000,—		
2) Staatsbeitrag	"	55 900,—		
3) Werkstattbetrieb	"	130 000,—		
4) Für Dienstwohnungen u. und Verschiedenes	"	1 100,—		
			M	867 000

Ausgaben.

1) Gehalte. a. Ruhegehaltsberechtigte Beamte.

* Direktor Göze, 02. April, 5500—9000 (1 zu 1500, 2 zu 1000), 3 Zulagen	M	9 000,—
Kanzleigehilfe Dornbusch, 08. Aug., 1700—2650 (5 zu 190), die zweite Zulage am 1. Aug. 11. "	"	1 890,—

b. Jahrgeldsberechtigte Angestellte.

* Maschinenmeister: Obermaschinenmeister Dege, 85., 2400—3900 (5 zu 300)	"	3 900,—
Betriebstechniker Löbelmann, 05. Okt., 2400 bis 3900 (2 zu 360, 3 zu 260)	"	2 760,—
1. Maschinist Blume, 87.	"	2 400,—
2. Maschinist Menger, 06. Dez., 1800—2400 die dritte Zulage am 1. Dez. 09. (5 zu 120) "	"	2 080,—
3. Maschinist R. R.	"	1 800,—
4. Maschinist R. R.	"	1 800,—
Werkmeistergehilfe Gegenwald, 05. Okt., 1600 bis 2400 (5 zu 160)	"	1 760,—

Übertrag... M 27 390,— M 867 000

Übertrag...	M	27 390,—	M	867 000
Kesselwärter Jürgensen, 93., 1300—1700 (5 zu 80)	"	1 700,—		
Rohrmeister Garrelmann, 92.	"	1 750,—		
" Scharnhufen, 01. Jan. 1400—1750	"	1 557,50		
" Edhoff, 02. April (5 zu 70)	"	1 540,—		
" Plenge, 09. April, die dritte Zulage am 1. April 12.	"	1 540,—		
	M	35 477,50		

Die mit * Bezeichneten haben Wohnung gegen 10% Abzug.

2) Anteil an der gemeinschaftlichen Verwaltung (20 % der Gesamtausgabe)	"	50 000,—		
3) Kranken- und Unfallversicherung nebst Beitrag zur Pensionskasse	"	12 500,—		
4) Invalidenversicherung	"	2 500,—		
5) Beiträge zur Ruheheimkasse der Staatsarbeiter	"	5 500,—		
6) Einkassieren der Wassersteuer	"	4 500,—		
7) Betrieb (18 000 000 cbm Wasserförderung):				
Pumpbetrieb, Kohlen, Löhne zc.	M	200 000		
Filtration, Löhne und Material	"	150 000		
Hilfsarbeiter, elektrische Beleuchtung und Verschiedenes	"	70 000	"	420 000,—
8) Unterhaltung der Anlagen:				
Gebäude	M	18 000		
Straßen und Plätze	"	6 000		
Anlagen für den Wasserreinigungs-Betrieb	"	18 000		
Maschinelle Anlagen	"	35 000		
Leitungsnetz, bewilligt 1909 (Verhdlg. S. 315, 398, 455, 458)	"	130 000	"	207 000,—
9) Werkstattribetrieb (Anteil an der gemeinschaftlichen Ausgabe)	"	120 000,—		
10) Aufwendungen für unentgeltliche Wassermessung	"	500,—		
11) Verluste an schlechten Schuldnern und zur Abrundung	"	572,50		
	M	858 550,—		
12) Amortisation des Anlagekapitals:				
M 9 930 000 zu 1½ %	"	148 950,—		
13) Zinsen vom Anlagekapital:				
M 7 360 000 zu 5 %	M	368 000		
Zinsen vom Betriebskapital	M	350 000		
abzüglich Gewinnvortrag	"	240 000		
	M	110 000		
zu 5 %	"	5 500		
	"	373 500,—		
	M	1 381 000		
Defizit, durch Wassersteuer zu decken nach § 2 des Gesetzes vom 2. Juli 1902	M	514 000		
Ertrag der Wassersteuer	"	294 000		
Bleiben ungedeckt	M	220 000		
Für den Staatshaushalt:				
Zinsen	M	373 500		
Einkassieren der Wassersteuer	"	4 500		
	M	378 000		

V. Elektrizitätswerk.

Einnahmen.

1) Privatversorgung	M	1 640 000,—	
2) Straßenbahn	"	440 000,—	
3) Wehr- und Schleusenbau	"	230 000,—	
4) Öffentliche Beleuchtung	"	185 000,—	
5) Werkstattbetrieb	"	70 000,—	
6) Für Dienstwohnungen u. und Verschiedenes	"	2 000,—	M 2 567 000

Ausgaben.

1) Gehalte.

a. Ruhegehaltsberechtigte Beamte:

Direktor Sicking, 03. Okt., 5500—9000 (1 zu 1500, 2 zu 1000)	M	7 000,—
Inspektor Lane, 02. Aug., ... } 4000—7000 "	"	5 200,—
Betriebs-Ingenieur Matthias, } 08. Sept. } (5 zu 600) "	"	4 000,—
Kanzlist N. N., 1900—3400 (5 zu 300) ..	"	1 900,—
Kanzleigehilfe Behling, 06. Juli 16, 1700—2650 (5 zu 190), die zweite Zulage am 1. Aug. 09.	"	2 016,67

b. Jahrgeldsberechtigte Angestellte:

Vorsteher des Prüfamtes Thies, 06. Juli, 3500—6500 (5 zu 600)	"	3 950,—
*Obermaschinenmeister Homann, 00. Sept., 2400—3900 (2 zu 360, 3 zu 260), die vierte Zulage am 1. Nov. 10	"	3 380,—
Techniker Schulenburg, 93. ... }	"	3 900,—
" Schaper, 00. Sept., } 2200—3900	"	3 418,33
die vierte Zulage am 1. Sept. 09. } (5 zu 340) "	"	2 540,—
Techniker Herft, 05. Sept. ... }	"	2 426,67
" Dithmer, 06. Juli 16. }	"	
Planverwalter Hohnholt, 06. Juli 16, 1900—3400 (5 zu 300)	"	2 100,—
*Maschinenmeister Wode, 00. Sept. } 2000—3300 "	"	2 671,67
*Maschinenmeister Peers, 07. Okt., } (5 zu 260)†	"	2 520,—
die dritte Zulage am 1. April 11. }	"	
Maschinist Hendlein, 00. Sept., }	"	2 350,—
die fünfte Zulage am 1. Sept. 09. }	"	2 040,—
Maschinist Villing, 02. Aug. ... }	"	
" Stange, 07. Okt., } (5 zu 120) "	"	1 920,—
die zweite Zulage am 1. Okt. 10. }	"	
*1. Schaltmeister Ripper, 94. }	"	3 000,—
Juli, 5 Zulagen	"	
*1. Schaltmeister Göge, 00. }	"	3 000,—
Sept., 5 Zulagen	"	2 110,—
2. Schaltmeister Meyer, 00. Sept. }	"	
*2. " Feldpusch, 08. }	"	1800—2400
Aug., die dritte Zulage am }	"	(5 zu 120) "
1. Aug. 11. }	"	2 040,—
2. Schaltmeister N. N. }	"	1 800,—
*3. Schaltmeister Birkholz, 08. Okt., 1600—2200 (5 zu 120), die zweite Zulage am 1. Okt. 11.	"	1 720,—
Kontrollleur Kobel, 97. Juli, }	"	1400—2200
die fünfte Zulage am 1. Juli 09. }	"	(5 zu 160) "
Kontrollleur Reichert, 00. Okt., }	"	2 120,—
die fünfte Zulage am 1. Okt. 09. }	"	

Übertrag... M 71 283,34 M 2 567 000
205*

	Übertrag...	M	71 283,34	M	2 567 000
	Lageraufsehergehilfe Klinge, 05. Okt., 1500—2050 (5 zu 110)	"	1 610,—		
	Schreiber Schmelzinger, geb. 78. Jan., ang. 04.	"	1 800,—		
	" Küllmer, geb. 84. Febr., ang. 06.	"	1 500,—		
	" Rosenkötter, geb. 84. Mai, ang. 07.	"	1 500,—		
	Bote R. R., 1300—1700 (5 zu 80)	"	1 300,—		
		M	78 993,34		
Die mit * Bezeichneten haben Wohnung gegen 10% Abzug. † Künftiges Normal-Gehalt 2000—3000 (5 zu 200) Verhdlg. 08. S. 537, 538.					
2)	Anteil an der gemeinschaftlichen Verwaltung (20 % der Gesamtausgabe	"	50 000,—		
3)	Kranken- und Unfallversicherung nebst Beitrag zur Pensionskasse	"	11 500,—		
4)	Invalidenversicherung	"	2 500,—		
5)	Beiträge zur Ruhelohncasse der Staatsarbeiter	"	6 000,—		
6)	Betrieb (16 160 000 erzeugte Kilowattstunden): Kohlen, Schmier- und Putzmittel, Wasser, Hilfs- arbeit und Verschiedenes	"	750 000,—		
7)	Unterhaltung der Anlagen: Kessel- und Rohrleitungen	M	26 000		
	Maschinen und Apparate	"	30 000		
	Gebäude, Straßen, Plätze und Gleisanlagen	"	20 000		
	Leitungsnetz und Hausanschlüsse, bewilligt 1909 (Verhdlg. S. 315, 398, 455, 458)	"	50 000		
	Akkumulatoren	"	44 000		
		"	170 000,—		
8)	Überwachung der Privatanlagen, Prüfung von Zählern und sonstige unentgeltliche Hilfsleistungen bei Strom- abnehmern	"	30 000,—		
9)	Werkstattbetrieb	"	61 000,—		
10)	Unterhaltung und Bedienung öffentlicher Bogenlampen	"	50 000,—		
11)	Verluste durch schlechte Schuldner und zur Abrundung.	"	2 806,66		
		M	1 212 800,—		
12)	Amortisation des Anlagekapitals: Baulichkeiten: M 1 500 000 zu 1 %	M	15 000		
	Kessel und Rohrleitungen: M 290 000 zu 10 %	"	29 000		
	Maschinen und Apparate: M 2 210 000 zu 5 %	"	110 500		
	Leitungsnetz: M 2 600 000 zu 4 %	"	104 000		
	Akkumulatoren: M 690 000 zu 5 %	"	34 500		
		"	293 000,—		
13)	Zinsen des Anlagekapitals: M 5 830 000 zu 4 %	M	233 200		
	Zinsen des Betriebskapitals: M 700 000 zu 4 %	"	28 000		
		"	261 200,—	"	1 767 000
			Reinertrag...	M	800 000
Für den Staatshaushalt:					
	Reinertrag	M	800 000		
	Zinsen	"	261 200		
		"	1 061 200		

Zusammenstellung der Einnahmen und Ausgaben des Spezialbudgets Nr. 4.

A. Einnahmen.

Titel III.

Gaswerk.

Pos. 1.	Privatverbrauch	M	3 645 000,—
" 2.	Nebenprodukte	"	1 350 000,—
" 3.	Straßenlaternen	"	522 500,—
" 4.	Werkstattbetrieb	"	55 000,—
" 5.	Dienstwohnungen und Verschiedenes ..	"	7 500,—
			M 5 580 000,—

Titel IV.

Wasserwerk.

Pos. 1.	Privatverbrauch	M	680 000,—
" 2.	Staatsbeitrag	"	55 900,—
" 3.	Werkstattbetrieb	"	130 000,—
" 4.	Dienstwohnungen und Verschiedenes ..	"	1 100,—
	Wassersteuer	"	294 000,—
			" 1 161 000,—

Titel V.

Elektrizitätswerk.

Pos. 1.	Privatverbrauch	M	1 640 000,—
" 2.	Straßenbahn	"	440 000,—
" 3.	Wehr- und Schleusenbau	"	230 000,—
" 4.	Öffentliche Beleuchtung	"	185 000,—
" 5.	Werkstattbetrieb	"	70 000,—
" 6.	Dienstwohnungen und Verschiedenes ..	"	2 000,—
			" 2 567 000,—
	Summe der Einnahmen...	M	9 308,000,—

B. Ausgaben.

Gaswerk.

a. Betrieb:

1)	Gehalte	M	50 651,67
2)	Gemeinschaftliche Verwaltung	"	150 000,—
3)	Kranken- und Unfallversicherung	"	35 000,—
4)	Invalidenversicherung ..	"	6 500,—
5)	Ruhegeldkasse	"	15 500,—
6)	Fabrikbetrieb	"	2 050 000,—
7)	Unterhaltung der Anlagen ..	"	365 000,—
8)	Unterhaltung u. Bed.		
	d. Straßenlat.	"	175 000,—
9)	Werkstattbetrieb	"	50 000,—
10)	Privatan Anschlüsse	"	145 000,—
11)	Verluste	"	6 648,33

M 3 049 300

b.	Amortisation	"	366 900
c.	Zinsen	"	463 800
d.	Reinertrag	"	1 700 000

Übertrag... M 5 580 000,—

Übertrag... M 5 580 000,—

Wasserwerk.

a. Betrieb:

1) Gehalte	M	35 477,50
2) Gemeinschaftliche Verwaltung	"	50 000,—
3) Kranken- und Unfallversicherung	"	12 500,—
4) Invalidenversicherung ..	"	2 500,—
5) Ruhelohncasse	"	5 500,—
6) Einkassieren der Wassersteuer	"	4 500,—
7) Betrieb	"	420 000,—
8) Unterhaltung der Anlagen ..	"	207 000,—
9) Werkstattbetrieb	"	120 000,—
10) Unentgeltliche Wassermessung	"	500,—
11) Verluste	"	572,50
	M	858 550
b. Amortisation	"	148 950
c. Zinsen	"	373 500

" 1 381 000,—

Elektrizitätswerk.

a. Betrieb:

1) Gehalte	M	78 993,34
2) Gemeinschaftliche Verwaltung	"	50 000,—
3) Kranken- und Unfallversicherung	"	11 500,—
4) Invalidenversicherung ..	"	2 500,—
5) Ruhelohncasse	"	6 000,—
6) Betrieb	"	750 000,—
7) Unterhaltung der Anlagen ..	"	170 000,—
8) Unentgeltliche Hilfsleistungen	"	30 000,—
9) Werkstattbetrieb	"	61 000,—
10) Unterhaltg. u. Bed. öffentl. Bogenlampen	"	50 000,—
11) Verluste	"	2 806,66
	M	1 212 800
b. Amortisation	"	293 000
c. Zinsen	"	261 200
d. Reinertrag	"	800 000

" 2 567 000,—

Summe der Ausgaben... M 9 528 000,—

Zusammenstellung.

	Gaswerk:	Wasserwerk:	Elektrizitätswerk:	zusammen:
Betrieb	M 3 049 300	M 858 550	M 1 212 800	M 5 120 650
Amortisation ...	" 366 900	" 148 950	" 293 000	" 808 850
Zinsen	" 463 800	" 373 500	" 261 200	" 1 098 500
Reinertrag	" 1 700 000	" —	" 800 000	" 2 500 000
	M 5 580 000	M 1 381 000	M 2 567 000	M 9 528 000

Von den Gesamtausgaben im Betrage von M 9 528 000
 sind durch die Einnahmen gedeckt M 9 308 000
 und die nicht gedeckten M 220 000
 sind als Fehlbetrag des Wasserwerks aus den Überschüssen früherer Jahre zu decken.

Spezialbudget Nr. 5.

Ratskeller.

Anschlag f. 1908.

1) Kellermeister Pende, 05. Juni, 7000—10 000 (1 zu 1000, 4 zu 500, nach 3 Jahren)	M	7 833,33	M	8 000
2) Pension für A. C. Böcker	"	7 000,—	"	7 000
3) Betriebsunkosten	"	75 090,—	"	79 770
4) Ventilation	"	4 000,—	"	4 000
5) Lager, Weinanfang	"	250 000,—	"	250 000
6) Verschiedenes	"	4 000,—	"	4 000
	M	347 923,33	M	352 770

Reingewinn veranschlagt zu 159 000 M. 08: 162 000 M.

Zu 3 enth. Gehalte: 3500 I. Lagermeister B. Kühne, geb. 80., ang. März 07.; 2000 II. Lagermeister N. N.; 2700 Kommiss A. Meyer, geb. 63., ang. Nov. 88; 1800 Kommiss F. Ahls, geb. 80., ang. Jan. 01.
Die Anstellung eines zweiten Lagermeisters ist erforderlich geworden wegen der Verlegung des Hauptlagers nach den Kellern des Polizeihauses während der Dauer des Neubaus des Stadthauses.

Anschlag zu 3) Betriebsunkosten.

1908.

Bergütung an die Wirte für verschenkte Weine	M	11 000	M	11 000
Gehalte: Lagermeister, Kommiss	"	7 760	"	10 000
Löhne	"	12 600	"	12 600
Kellermieten	"	8 000	"	7 410
Fernsprecher	"	270	"	300
Feuerversicherung	"	1 700	"	1 700
Reisepesen	"	1 200	"	1 200
Erleuchtungs- und Wasserwerke	"	10 000	"	10 000
Fuhrlohn	"	1 500	"	2 000
Eis	"	1 300	"	1 300
Papier, Körbe, Enveloppen, Kapseln, Lack	"	5 500	"	5 500
Drucksachen, Etiketten	"	2 700	"	2 700
Flaschen, Kisten	"	4 500	"	5 000
Tischler, Maler, Sattler	"	2 000	"	2 000
Postaversum	"	60	"	60
Verschiedenes	"	5 000	"	7 000
	M	75 090	M	79 770

Spezialbudget Nr. 6.

Strafanstalt, Fabrik.

1) Betriebsunkosten	M	1 000
2) Arbeitsprämien	"	3 500
3) Inventar	"	1 500
4) Material	"	59 000
	M	65 000

Einnahme, Anschlag 125 000 M; Reingewinn 60 000 M.

Spezialbudget Nr. 7. Unterweiserkorrektur.

A. Ausgaben.

Titel I.

Landankauf und Entschädigung..... M —

Titel II.

Graben, Baggern, Fortschaffen von Boden.

Verdungene Arbeit.

Pos. 1) Baggararbeit einschl. Transport M — " —
 " 2) Grabarbeit einschl. Transport " — " —

Eigener Betrieb.

" 3) Betriebsmaterialien " 260 000,—
 " 4) Gehalte und Löhne für die Besatzungen der Dampfer,
 Bagger und Schwemmapparate, Dampfsprahne,
 Barkassen und Schuten, ausschließlich der für die
 Bauverwaltung (Titel V) erforderlichen Dampfer,
 Barkassen, Motorboote und Peilboote:
 a. Gehalte der jahrgeldberechtigten
 Angestellten laut anl. Verzeichnis
 unter b. 1 M 68 250
 b. Gehalte der nicht jahrgeldberech-
 tigten Angestellten laut anl. Ver-
 zeichnis unter c. 2 " 56 955
 c. Zulagen, Vergütungen für Über-
 stunden " 3 000
 d. Löhne " 220 000 " 348,205,—
 " 5) Geräte, Anschaffung und Unterhaltung:
 a. Anschaffung, Ergänzung und Um-
 bauten M 46 000
 b. Unterhaltung und Miete " 395 000 " 441 000,—

Summa Titel II... M 1 049 205,—

Davon sind abzusetzen die von den Fonds „Zollaus-
 schlußgebiet und Holz- und Fabrikenhafen“, „Außenweiser“,
 „Wasserbau“ und „Wehrbau“ zu erstattenden Beträge für

1) Gehalte und Löhne M 134 000
 2) Betriebsmaterialien " 170 250
 3) Unterhaltung der Geräte " 126 400
 4) Mieten und Amortisation " 126 660

owie

5) für Arbeiten für Private, Sonstiges
 und zur Abrundung " 2 895 " 560 205,—

Bleibt Ausgabe Titel II... " 489 000

Titel III.

Korrektionswerke.

Packwerk und Sinkstücke.

Pos. 1) Material M 77 000,—
 " 2) Arbeit " 42 000,—

Übertrag... M 119 000,— M 489 000

Übertrag... M 119 000,— M 489 000

Uferbefestigung.

Pos. 3) Material	"	39 000,—	
" 4) Arbeit	"	27 000,—	
		Summa Titel III	" 185 000

Titel IV.

Nebenanlagen.

Pos. 1) Arbeiten in den Nebenflüssen:			
a. Uferbefestigungen, Unvor-			
sehenes	M	250 000,—	
b. Unterhaltung der Regulierungs-			
werke und der Fahrrinne in der			
Lesum und Wumme (mit Preußen			
gemeinschaftlich)	"	9 000,—	
		M	259 000,—
Pos. 2) Unterhaltungsarbeiten:			
a. Ritterhuder Schleuse	M	18 000,—	
b. Anlagevorrichtung zu Kleiensiel	"	4 000,—	
		"	22 000,—
		Summa Titel IV	" 281 000

Titel V.

Bauverwaltung.

Pos. 1) Gehalte, Vergütung außerordentlicher Hilfsarbeit, Zulagen und Reisekosten:			
a. Gehalte der ruhegehaltsberechtigten Beamten laut anl. Verzeichnis unter a	M	77 570,—	
b. Gehalte der jahrgeldberechtigten Angestellten laut anl. Verzeichnis unter b. 1	"	8 050,—	
c. Vergütung außerordentlicher Hilfsarbeit, Feldzulagen, sonstige Zulage und Reisekosten:			
1) Gehalte laut anl. Ver-			
zeichnis unter c. 1	M	26 750,01	
2) Sonstiges	"	8 700,—	
		"	35 450,01
Pos. 2) Allgemeine Kosten, Mieten, Bureaubedarf:			
Ausgaben für Absuchen des Strombettes nach Schiffahrtshindernissen, Auslegen von Schlengentonnen, Messen und Peilen, Aufstellung von Baken, Unterhaltung der Baulichkeiten auf der Werft zu Brake, der Baubuden auf den Buschplätzen sowie der Geräte und Inventarien daselbst, der Fernsprechanlagen, der Anlagevorrichtungen, Bedienung der Laternen, Unterhaltung und Bedienung der Pegel, Ermittlung des Salzgehaltes des Weserwassers, Pachtgelder, Abgaben an Preußen und Oldenburg, Mieten, Reinigung und Heizung der Bureaus, Zeichen- und Schreibmaterialien, Druckfachen, Portoausgaben, Inventarien der Bureaus, Dienstkleidung, Beiträge zur Unfall-, Kranken-, Invaliditäts- und Ruhegehalts-Versicherung usw.	"	100 000,—	
		Übertrag...	M 221 070,01 M 955 000

	Übertrag...	M	221 070,01	M	955 000
Pos. 3)	Bereisungsdampfer, Barkassen und Boote zum Messen und Peilen:				
a)	Anschaffung, Unterhaltung u. Betriebsmaterialien	M	40 000		
b)	Löhne	"	24 500	"	64 500,—
Pos. 4)	Unvorgeesehenes und zur Abrundung	"	15 829,99		
		M	301 400,—		
Davon sind abzusetzen die in der Ausgabe auf Titel V zu verbuchenden, von den Fonds „Außenweiser“ und „Tonnen- und Bakenamt“ usw. zu erstattenden Beträge von rund ...					
		"	56 400,—		
	Bleibt Ausgabe Titel V...	"	245 000		
Die Titel sind übertragbar.	Summa...	M	1 200 000		

B. Voraussichtlicher Bestand der Mittel am 31. März 1909.

Bestand am 1. April 1908	M	684 713,03
Dazu: Außerordentliche Einnahme nach C des Spezialbudgets 1908	rd.	" 261 000,—
	M	945 713,03

Ausgabe vom:

1. April bis 30. September 1908	rd.	M 834 000
1. Oktober 1908 bis 31. März 1909		
geschätzt auf	rd.	" 860 000
	Summa	M 1 694 000

Davon ab:

Abzusetzende Einnahme:

vom 1. April bis 30. Sept. 1908		
auss 1907	rd.	M 326 000
" 1908	"	" 136 000
vom 1. Oktober 1908 bis 31. März 1909		
auss 1907	"	" 90 000
" 1908 geschätzt	"	" 685 000
	"	1 237 000

Bleibt Ausgabe " 457 000,—

Voraussichtlicher Bestand am 31. März 1909	M	488 713,03
oder rund	"	489 000,—

C. Einnahmen.

1) Beiträge von Preußen	M	85 000
" " Oldenburg	"	15 000
" " Bremen	"	147 520
2) Erlös aus verkauftem Baggergut	"	10 000
3) Pacht für Ländereien	"	45
4) Verkauf von leeren Fässern, Altmetall usw.	"	3 435
	Summa...	M 261 000

Ergebnis.

Ausgaben (vergl. A)	M	1 200 000
Hiervon abzusetzen:		
Voraussichtlicher verfügbarer Bestand am 31. März 1909 (vergl. B)	rd.	M 489 000
Die Einnahmen (vergl. C)	"	261 000
	"	750 000
Bleibt zu bewilligender Betrag für 1909...	M	450 000

Verzeichnis der Beamten und Angestellten.

a. Ruhegehaltsberechtigte Beamte.

Baurat Deltjen, 91., 5500—9000 (1 zu 1500, 2 zu 1000)	M	9 000
Baumeister Böckenhagen, 86.,	{	4000—7000
" Landmark, 96. Dez.,		
" Krieg, 98. Dez.,		
Maschinenmeister Bornträger, 88., 2800—4500 (5 zu 340)	"	4 500
Bureauvorsteher Burckart, 89., 2400—4200 (5 zu 360)	"	4 200
Buchhalter Boges, 86., 1900—3400 (5 zu 300)	"	3 400
Derfelbe, Zulage für Führung der Kassengeschäfte	"	200
Kanzlist Burhop, 98. Okt.,	{	1900—3400
" Wäffermann, 01. Juli,		
" Brünjes, 08. Aug.,		
Kanzleihilfe Köhring, 02. Okt.,	{	1700—2650
" Brünjes, 08. Aug.,		
" Brünjes, 08. Aug.,		
Planfammervorwalter Flügge, 02. Aug., 1900—3400 (5 zu 300)	"	2 500
Leitungsaufsicher Ahrens, 99. Aug., 1700—2650 (5 zu 190)	"	2 270
5 Strombauaufseher, 1800—3000 (5 zu 240)		
Wagenfeld, 87., 3000; Kleinede, 88., 3000; Boffelmann, 88.,		
3000; Köhr, 89., 3000; R. R., 1800	"	13 800
Maschinenaufseher Gerdes, 99. Mai, 2000—2700 (5 zu 140)	"	2 420
Platzaufseher, 1700—2650 (5 zu 190)		
Bellon, 94. Jan., 2650; Rogge, 91., 2650; Behnjen, 08.		
Dez., 1700	"	7 000
Summa...	M	77 570

b. Jahrgeldsberechtigte Angestellte.

1. Bei der Bauverwaltung Tit. V.

Schiffsführer Kröger, 91., 1600—2000 (5 zu 80)	M	2 000
Schreiber Bluhm, 08. Dezbr.	"	1 400
Vote Steinkamp, 91., 1300—1700 (5 zu 80)	"	1 700
Stromwächter Wiggers, 85.,	{	1300—1650
" Köhler, 08.,		
Summa...	M	8 050

2. Beim Baggerbetrieb Tit. II.

8 ständige Baggerführer: 1600—2200 (5 zu 120).		
de Vries, 88., 2200; Bünning, 88., 2200; Coorßen, 89.,		
2200; Stumper, 89., 2200; Wulffen I, 89., 2200; Goes, 89.		
Okt., 2190; Baake, 89. 9. Okt., 2170; Wulffen II, 90. Aug., 2190	M	17 550
7 ständige Schiffsführer: 1600—2000 (5 zu 80).		
Meenken, 88., 2000; Schiffer, 88., 2000; Stallmann, 89., 2000;		
Kettwig, 90., 2000; Janßen, 90., 2000; Paßmann, 94. Juni,		
1980; Dirks, 94. Juli, 1980	"	13 960
8 ständige Baggermaschinenisten: 1800—2400 (5 zu 120).		
Knöchelmann, 87., 2400; Rothe, 88., 2400; Riefe, 88., 2400;		
Stöver, 88., 2400; Lehmkühl, 89., 2400; Brunke, 90., 2400;		
Saathoff, 90., 2400; Ratjen, 91., 2400	"	19 200
8 ständige Schiffsmaschinenisten: 1600—2200 (5 zu 120).		
R. Trautmann, 87., 2200; G. Trautmann, 87., 2200; Harjes,		
88., 2200; Kampmeier, 89., 2200; Butz, 89. Dez., 2170;		
Suhling, 90., 2200; Behrens, 90. Okt., 2170; Knauer 91., 2200	"	17 540
Summa...	M	68 250

c. Nichtständige Angestellte.

1. Bei der Bauverwaltung. Tit. V.

Regierungsbaumeister Bundschuh, geb. 77., ang. 16. März 07.	M	4 800,—
Zeichner Schierloh, geb. 86., ang. 15. Mai 08.	"	1 440,—
Zeichner Urban, geb. 65., ang. 1. Okt. 08.	"	1 440,—
Hilfsschreiber:		
Hohnholz, geb. 74., ang. 1. April 06.	"	1 600,—
Mahnte, geb. 81., ang. 1. Aug. 06.	"	1 466,67
Haase, geb. 86., ang. 1. Dez. 06.	"	1 233,33
Otten, geb. 85., ang. 16. März 08.	"	1 400,—
Degen, geb. 85., ang. 1. Okt. 08.	"	1 350,—
Lankenau, geb. 85., ang. 24. Okt. 08.	"	1 341,67
Hengst, geb. 84., ang. 1. Jan. 09.	"	1 325,—
Hilfsboten: 1300—1700 (5 zu 80)		
Fastje, geb. 65., ang. 1. Dez. 00.	"	1 486,67
Stausenbiel, geb. 81., ang. 1. Dez. 06.	"	1 326,67
Schiffsmaschinist Fette, 92., 1600—2200 (5 zu 120).	"	2 200,—
Barkassenmaschinisten: 1600—2200 (5 zu 120)		
Fechner, 92. Okt.	"	2 170,—
Bierling, 92. Sept.	"	2 170,—
Summa . . .	M	26 750,01

2 Beim Baggerbetrieb. Tit. II.

Baggerführer: 1600—2200 (5 zu 120).		
Tietjen, 92. Dez., 2170; Köster, 92. Dez., 2170; Sonntag, 92. Dez., 2170; Bothe, 92. Dez., 2170; Hohnholz, 92. Dez., 2110; Kohn, 94. Juli, 2170; Klauke, 94. Okt., 1990; Barre, 02. April, 1930; Wulffen III, 02. April, 1930	M	18 810,—
Schiffsführer: 1600—2000 (5 zu 80).		
Meinen, 04. Juli	"	1 980,—
Baggermaschinisten: 1800—2400 (5 zu 120).		
Rippe, 92. Juni, 2370; Geerken 92., 2400; Landau, 93. Nov., 2370; Gressa, 93. Nov. 2170; Brandt, 93. Nov., 2230; Rennemüller, 94. Juni, 2230; Gries, 96. Nov., 2230; Döring, 93. Nov., 2395; Bettermann, 00. Mai, 2400; Jburg, 01. Jan., 2250; Maywald, 01. April, 2190; Janssen, 02. April, 2170; Haubold, 02. April, 2190 . . .	"	29 595,—
Schiffsmaschinisten: 1600—2200 (5 zu 120).		
Böge, 91. Mai, 2170; Wolff, 92., 2200; Eichler, 92., 2200	"	6 570,—
Summa . . .	M	56 955,—

Pensionäre: Maschinistenführer Gessmann 1440; Baggerführer Warf 744; Baggerführer Peil 832; Schiffsführer Boese 800; Strombauaufseher Ahrens 2280; Stromwächter Rogge 825.

Spezialbudget Nr. 8.

Unterweiserkorrektur. Ausgleich.

Die Gesamtschuld für die Unterweiserkorrektur betrug lt. Spezialbudget Nr. 8 der „Außerordentlichen Verwendungen“ (Verhdlg. 1908 S. 642) am 1. April 1908 abzüglich nachträglich vereinnahmter	M	300 000	M	42 631 727,27
3½ % Zinsen dieser Schuld im Rechnungsjahr 1908	M	1 492 110,45		
Davon durch den Reinertrag der Schiffsfahrtsabgabe gedeckt	"	1 108 333,63		
	M	383 776,82		
Übertrag . . .	M	383 776,82	M	42 631 727,27

	Übertrag...	M	383 776,82	M	42 631 727,27
Dazu Ausgaben in 1908.....	M	794 876,96			
Abzüglich Einnahme:					
an Beiträgen der					
Uferstaaten	M	212 520,—			
für verkauften Sand ..	"	28 888,28			
an Pachtgeldern	"	45,—	"	241 453,28	" 553 423,68 " 937 200,50
Gesamtschuld am 1. April 1909.....	M				43 568 927,77
Davon 3½ % Zinsen	M				1 524 912,47
Durch die Schiffsabgabe in 1909 zu decken.....	"				1 060 000,—
Bleiben nach § 6 des Gesetzes vom 29. März 1895 zum Ausgleich aus dem Separatfonds für außerordentliche Verwendungen zu entnehmen	M				464 912,47

Die in Gemäßheit § 6 des Gesetzes vom 29. März 1895 und Nr. 15 des Finanzplans zur Deckung des Fehlbetrages bereitgestellte Summe beträgt nur 404 000 M. Nach den bisherigen Erfahrungen ist anzunehmen, daß der um 60 912,47 M. höhere anschlagsmäßige Betrag nicht in Anspruch genommen zu werden braucht, eventuell wird weiterer Antrag vorbehalten.

Spezialbudget Nr. 9.

Außenweserkorrektion.

Ausgaben.

A. Korrektionswerke.

1) Anlage einer Buhne an der Geestemündung.	M	300 000,—	
2) Unterhaltung der Bauwerke	"	60 000,—	
	M		360 000,—

B. Baggerungen.

1) im Hauptarm 3 500 000 cbm à 15 S ..	M	525 000,—	
2) im Langlütjenarm 75 000 cbm à 40 S ..	"	30 000,—	
3) 10 % des Vertragspreises von M 600 000 für Lieferung des Seebaggers Eversand	"	60 000,—	
	"		615 000,—

C. Bauverwaltung, Unvorgesehenes.

Etwa 6 % der Kosten unter A und B, ausschließlich des Betrages für den Seebagger Eversand	"	55 000,—	
Zusammen ...	M		1 030 000,—

Spezialbudget Nr. 10.

Wehranlage.

Ausgaben.

A. Grunderwerb	M	1 000,—	
B. Wehr	"	1 200 000,—	
C. Schleusenanlage	"	300 000,—	
D. Turbinenanlage	"	500 000,—	
E. Hochbauten	"	30 000,—	
F. Nebenanlagen	"	250 000,—	
G. Entschädigungen	"	50 000,—	
H. Insgemein	"	69 000,—	
Zusammen ...	M		2 400 000,—

Spezialbudget Nr. 11.

Regulierung der Baulinien.

Bezeichnung des Gegenstandes	Bewilligt Verhandlungen Seite:	Gesamt- Bewilligung M	Ausgaben bis Ende 1907		Anschlag 1909		Bemerkungen
			M	S	M	S	
1) Zur Verfügung der Deputation für Regulierungen auf Grund der §§ 22—28 der Bauordnung					300 000	—	
2) Neue Straßen- und Gleisanlagen am Holz- und Fabrikhafen und in dessen Umgebung	1902: 424, 447, 576.	463 900	344 935	17	56 492	59	
3) Durchführung der Korn- und Lahnstraße	1906: 1152, 1162, 1163 und 1907: 420.	Es sind die Kosten der Enteignung bewilligt.	98 356	—	80 000	—	
4) Regulierung der Linden- hofstraße	1907: 351, 400.	Ebenso.	418	10	3 404	97	
5) Verbreiterung und Anlegung des Westerdeichs	1907: 825, 848.	Eine bestimmte Summe ist nicht bewilligt.	37 351	40	5 337	85	
6) Herstellung einer Haupt- verbindungsstraße nach den neuen Hafenanlagen in Oslebshausen	1907: 1177, 1213.	Es sind die Kosten der Enteignung bewilligt.	97 119	81	400 000	—	
7) Regulierung der Hastedter Chaussee	1908: 201, 216.	Ebenso.	—	—	100 000	—	
8) Ankauf des Grundstücks Häfen Nr. 63	1908: 1149, 1217, 1218.	25 800	—	—	300	—	
9) Ankauf des Grundstücks Schützenwallstraße Nr. 6	1908: 1229, 1305, 1307.	23 300	—	—	300	—	
10) Ankauf des Grundstücks Häfen Nr. 61	1909: 62, 86, 93.	26 000	—	—	500	—	
11) Regulierung der Langen- straße, Stintbrücke und Bredenstraße, Disconto- Gesellschaft	1908: 1334, 1338, und 1909: 106a, 174a, 189.	51 500	—	—	51 500	—	
12) Durchführung der Regu- lierung der Kleinen Allee	1908: 1153, 1233.	Es sind die Kosten der Enteignung bewilligt.	—	—	75 000	—	
13) Ankauf und Enteignung von Straßengrund der Straße Auf dem Bohnenkamp	1908: 1308, 1356.	Eine bestimmte Summe ist nicht bewilligt.	—	—	50 000	—	
Übertrag					1 122 835	41	

Bezeichnung des Gegenstandes	Bewilligt Verhandlungen Seite:	Gesamt- Bewilligung M	Ausgaben bis Ende 1907 M S		Anschlag 1909 M S		Bemerkungen
Übertrag...					1 122 835	41	
14) Ankauf der Grundstücke Brückenstraße Nr. 19/21 .	1908: 999, 1027, 1028.	21 350	—	—	21 350	—	
15) Ankauf des Grundstücks Brückenstraße Nr. 25....	1908: 1313, 1356, 1369.	23 300	—	—	23 300	—	
16) Verbreiterung der Martini- straße	1908: 681, 728.	Es sind die Kosten der Enteignung bewilligt.	—	—	67 000	—	
17) Durchführung der Ver- breiterung der Doventor- straße	1909: 47, 86.	Ebenso.	—	—	50 000	—	
18) Ankauf des Grundstücks Brückenstraße Nr. 27....	1909: 198, 240, 243.	21 300	—	—	21 300	—	
19) Regulierung der Horner Chaussee	—	Es sind die Kosten der Enteignung bewilligt.	—	—	80 000	—	
20) Enteignung von Straßen- grund des Pastorenwegs..	—	—	—	—	25 000	—	
Insgesamt...					1 410 785	41	

Einnahmen.

Bezeichnung des Gegenstandes	Anschlag		Bemerkungen
	1908 M	1909 M	
1) Vom laufenden Haushalt	250 000	250 000	
2) Erlös aus zum Abbruch verkauften Häusern..	1 500	1 000	
3) Ertrag aus vermieteten Grundstücken	500	1 500	
4) Erlös aus verkauften Grundstücken	100 000	100 000	
Insgesamt...		352 500	

Bericht zum Budget der Erleuchtungs- und Wasserwerke.

Spezialbudget Nr. 3.

A. Gasanlagen.

I. Einnahmen.

Nach den Ergebnissen des letzten Jahres sind die Einnahmen für Gasmessermieten gegen das Vorjahr um 10 000 M höher zu veranschlagen.

II. Ausgaben.

Erweiterung der Gasrohrleitungen.

Zu 1 bis 4. Die bereits in diesem Jahre (Verhdlg. 1909 S. 315, 398, 455, 458) bewilligten Mittel für Erweiterung der Gasrohrleitungen sind hier wieder vorgetragen.

Restbeträge.

Zu 5 bis 7, 9 und 10. Die Restbeträge früherer Bewilligungen sind unter diesen Positionen, soweit sie bis zum 31. März 1909 voraussichtlich noch nicht zur Ausgabe gelangt sein werden, wieder eingestellt.

Zu 8. Gasbehälter von 50 000 cbm Inhalt.

Infolge der rückgängigen Konjunktur sind bei der Ausschreibung der Eisenkonstruktion des Gasbehälters wesentlich niedrigere Preise abgegeben, als veranschlagt waren. Von den bewilligten 460 000 M werden demnach nur rund 340 000 M zur Ausgabe gelangen. Für noch zu leistende Zahlungen war deshalb nur ein Betrag von 10 000 M vorzutragen.

Zu 11. Aufstellung eines Naphthalinwäschers für 100 000 cbm Tagesleistung.

Die häufigen Störungen, die besonders während der kälteren Jahreszeit und bei plötzlichen Witterungsumschlägen in der Gasversorgung durch Absatz von Naphthalin in den Hauseinlässen entstehen, werden nach Aufstellung dieses Wäschers in Fortfall kommen. Die dadurch erzielte Verbesserung in der Privatversorgung wird einmal den Gasabnehmern zugute kommen, andererseits aber auch den Werkstättenbetrieb des Gaswerks erheblich entlasten.

Zur Ausführung der Anlage werden 25 000 M erbeten.

Zu 12. Erweiterung der Klosettanlagen und der Wascheinrichtungen für die Arbeiter.

Infolge der vergrößerten Zahl der auf dem Gaswerk beschäftigten Arbeiter reichen die vorhandenen Wascheinrichtungen und Klosettanlagen nicht mehr aus. In dem Arbeitergebäude sind jetzt Klosettanlagen in demselben Raume mit den Brausebädern untergebracht, ein Zustand, dessen Abänderung schon seit langer Zeit wünschenswert erschien. Eine Verlegung der Klosettanlagen war aber bisher nicht möglich, weil die meisten Kanäle des Werkes ein zu geringes Gefälle hatten. Durch die bei den jüngst bewilligten Erweiterungen vorgesehene Änderung der Kanalisationsanlagen wird es möglich, auf dem ausgedehnten Areal an verschiedenen Punkten Klosettanlagen zu errichten, so daß dadurch unnötige Wege erspart werden. Aus dem Baderaum sollen jetzt die Klosettanlagen entfernt und dafür Wascheinrichtungen und Kleiderschränke aufgestellt werden. Die Kosten sind auf 14 400 M zu veranschlagen.

- Zu 13. Bau eines Lagerschuppens und einer Schmiede für die Zweigwerkstatt II an der Bremerhavenerstraße.

Da das Projekt der Baudeputation, Abteilung Hochbau, noch nicht vorgelegen hat, wird die Bewilligung der Kosten im Betrage von 15 000 M unter Vorbehalt erbeten. Die Hälfte der Kosten sind dem Anlagekapital des Wasserwerks zu belasten.

- Zu 14. Anschaffung von Automatengasmeßern.

In vielen Städten werden von den Gaswerken zur Hebung des Gasconsums Automaten mit den zugehörigen Verbrauchseinrichtungen geliefert, gegen einen entsprechend erhöhten Preis für das Kubikmeter Gas. Eine so weitgehende Maßnahme scheint hier nicht notwendig zu sein, da in fast allen Häusern Gaseinrichtungen vorhanden sind, jedoch erscheint es zweckmäßig, auch hier minderbemittelten Leuten, denen die Zahlung der Monatsrechnungen Schwierigkeiten verursacht, Gelegenheit zu geben, durch Einwurf von Zehnpfennigstücken die erforderlichen Gas Mengen zu beziehen.

Ferner ist die Zahl der säumigen Zahler in den letzten Jahren so erheblich gewachsen, daß zurzeit ein Buchhalter vollauf beschäftigt ist, die rückständigen Beträge einzuziehen. Die Fälle, in denen die Beträge überhaupt nicht beizutreiben waren, haben sich ebenfalls erheblich vermehrt, und es muß häufig zur Einstellung der Lieferungen geschritten werden. Die Deputation hält es für angebracht, daß die Verwaltung ermächtigt wird, bei Abnehmern, die wiederholt mit der Zahlung ihrer Rechnung im Rückstande bleiben, an Stelle der gewöhnlichen Messer Automaten aufzustellen.

Da eine Gasmessermiete hierbei nicht erhoben werden kann, muß zur Deckung der Amortisations- und Verzinskosten der Automaten ein Zuschlag zum Gaspreise erhoben werden. Die Deputation beantragt demgemäß, den Preis des durch Automaten abgegebenen Gases auf 16 $\frac{1}{2}$ für ein Kubikmeter festzusetzen.

Für die Anschaffung der Automaten werden 30 000 M erbeten.

- Zu 15. Anschaffung zu vermietender Gasmeßer.

Nach den Erfahrungen des letzten Jahres ist der Bedarf auf 100 000 M zu veranschlagen.

B. Wasseranlagen.

I. Einnahmen.

Nach den Erfahrungen des letzten Jahres sind die Einnahmen für vermietete Wassermesser um 3000 M höher zu veranschlagen als beim letzten Budget.

II. Ausgaben.

- Zu 1 bis 3. Erweiterung des Wasserrohrnetzes.

Die beim vorläufigen Budget bewilligten Mittel sind vorgetragen.

- Zu 4 und 5. Restbeträge.

Die bereits früher bewilligten, aber noch nicht verausgabten Beträge sind hier wieder eingestellt.

- Zu 6. Bakteriologische Untersuchung des Weserwassers.

Der übliche Betrag von 2000 M wird wieder erbeten.

- Zu 7. Bau eines Lagerschuppens und einer Schmiede für die Zweigwerkstatt II an der Bremerhavenerstraße.

Die Notwendigkeit dieser Anlage ist zu A. Gasanlagen II, Position 13 begründet worden; die halben Kosten werden mit 7500 M dem Anlagekonto des Wasserwerks zu belasten sein.

- Zu 8. Anschaffung zu vermietender Wassermesser.

Der eingestellte Betrag von 20 000 M entspricht dem voraussichtlichen Bedarfe.

C. Elektrizitätsanlagen.

I. Einnahmen.

Infolge einer nach Einreichung des vorjährigen Budgets vorgenommenen Herabsetzung des Mietetariifs werden die Einnahmen für Elektrizitätszähler im Jahre 1908 nur 50 000 M. betragen, während 60 000 M. veranschlagt waren. Die diesjährigen Einnahmen sind auf 55 000 M. zu veranschlagen.

II. Ausgaben.

Erweiterung der Stromverteilung.

Zu 1 bis 4 handelt es sich um die beim Rohr- und Kabelnetzbudget bereits bewilligten Beträge.
Restbeträge.

Zu 5 bis 13. Die von früheren Bewilligungen noch nicht zur Ausgabe gekommenen Restbeträge sind hier vorgetragen.

Zu 14. Kabellagerschuppen an der Schlachthofstraße.

Für die Errichtung eines neuen Kabellagerschuppens mit Laufkran und sonstigem Zubehör auf dem Lagerplatz des Elektrizitätswerkes an der Schlachthofstraße werden die Mittel erbeten.

Die wachsende Ausdehnung des Kabelnetzes macht es erforderlich, stets einen größeren Vorrat an Kabeln auf Lager zu halten als in früheren Jahren nötig war. Auch der außerordentlich schwankende Marktpreis der Kabel, der es jetzt ermöglichte, für das Jahr 1910/11 zu ganz ungewöhnlich niedrigen Preisen abzuschließen, macht es in hohem Grade wünschenswert, eine größere Kabelmenge lagern zu können. Eine Lagerung im Freien, die aus Mangel an Platz in den letzten Jahren häufig nicht zu vermeiden war, ist aber dem Kabel sehr schädlich, so daß die Errichtung eines weiteren Schuppens erforderlich wird.

Ein geeigneter Platz für denselben mit Gleisanschluß ist auf dem Lagerplatz des Elektrizitätswerkes an der Schlachthofstraße verfügbar. Der Schuppen ist als einfacher Eisensachwerkbau mit Pappdach gedacht und soll mit Laufkran und Gleisen versehen werden, damit die Kosten für die Bewegung der schweren Kabeltrommeln möglichst verringert werden.

Der vom Elektrizitätswerk ausgearbeitete Voranschlag ergibt für den Schuppen mit Kran und allem Zubehör einen Betrag von 35 000 M. Es wird gebeten, diesen Betrag unter Vorbehalt der Vorlegung genauer Pläne und Anschläge zu bewilligen. Über diese Unterlagen wird sich die Deputation für die Erleuchtungs- und Wasserwerke mit der Baudeputation, Abteilung Hochbau, ins Benehmen setzen und sie einreichen, sobald jene Behörde sie geprüft und gegebenenfalls abgeändert haben wird.

Zu 15. Anschaffung zu vermietender Elektrizitätszähler.
Es wird der vorjährige Betrag von 50 000 M. erbeten.

Spezialbudget Nr. 4.

I. Gemeinschaftliche Verwaltung.

Es wird der vorjährige Betrag von 250 000 M. erbeten.

Unter II. Werkstattbetrieb der Gas- und Wasserwerke, wird die jahrgeldsberechtigte Stelle eines Werkmeisters neu erbeten. Wie schon in dem über den Ankauf zweier Bauplätze an der Bremerhavenerstraße erstatteten Bericht (Verhdlg. 1908 S. 611) ausgeführt worden ist, haben die Geschäfte der Zweigwerkstatt II eine ganz erhebliche Steigerung erfahren, die auch fernerhin der Ausdehnung des dortigen Stadtteils entsprechend anhalten wird. Andererseits sind auch die Arbeitsleistungen der Zweigwerkstatt I auf dem alten Gaswerk, die zurzeit die größte Zahl von Arbeitsaufträgen zu bewältigen hat, beständig gewachsen.

Es erscheint deshalb geboten, die Leitung der Zweigwerkstatt II, die bisher einem Werkmeistergehilfen unterstand, entsprechend der Zunahme der Verantwortlichkeit ihres Leiters nunmehr einem Werkmeister zu übertragen und ferner das Aufsichtspersonal der Werkstatt auf dem alten Gaswerk um einen Werkmeistergehilfen zu vermehren, dem später nach Entlastung dieser Werkstatt durch Errichtung der dritten Zweigwerkstatt beim Ost-Wasserturm deren Leitung übertragen werden könnte.

III. Gaswerk.

Einnahmen.

- Zu 1. Die Einnahmen für den Gasabfah an Private sind unter Berücksichtigung der nach den Ergebnissen der letzten Monate zu erhoffenden Steigerung der Gasabgabe veranschlagt worden.
- Zu 2. Bei der Bemessung der Einnahmen für Nebenprodukte war die zu erwartende höhere Gaserzeugung und eine für Koks in Aussicht genommene Preisermäßigung in Betracht zu ziehen.

Ausgaben.

Gehalte.

- Zu 1. Bei den jährlichen durch die Vergrößerung des Gasabfahes notwendigen Erweiterungen der Betriebseinrichtungen ist das Technische Bureau des Gaswerks sehr stark in Anspruch genommen und an die Arbeitsleistungen der dort beschäftigten Techniker müssen hohe Anforderungen gestellt werden. Es erscheint notwendig, daß für die Beaufsichtigung der Arbeiten im Technischen Bureau ein verantwortlicher Beamter mit Ruhegehaltsberechtigung und dem Gehalt der Bureauvorsteher (2400 bis 4500 M.) angestellt wird.

Der Betrieb der Retortenöfen und insbesondere der der im Bau befindlichen Vertikalöfen erfordert eine außerordentliche Aufsicht, damit kein übergroßer Brennstoffmaterialienverbrauch und keine Überheizung und damit eine Beschädigung der Öfen erfolgt; es ist deshalb erforderlich, dem Beispiel anderer Städte folgend, hierfür einen besonderen Ofenmeister anzustellen, dem nur die Beaufsichtigung der Öfen obliegt, und der seine Ausbildung auf einer der Berliner Anstalten, auf denen bereits Vertikalöfen in Betrieb sind, erhalten soll.

Wegen der Wichtigkeit der Stellung wird für den Posten Ruhegehaltsberechtigung und das Gehalt des Fabrikmeisters (2000 bis 3300 M.) erbeten.

Die Ausdehnung des Beleuchtungsgebietes hat im Laufe der letzten Jahre so erheblich zugenommen, daß es dem Aufsichtspersonal nicht mehr möglich ist, die Straßenbeleuchtung in ausreichender Weise zu beaufsichtigen. Es ist zweckmäßig, in gleicher Weise wie beim Werkstattbetrieb, den Aufsdichtsdienst von verschiedenen Stellen aus ausführen zu lassen. Es ist demgemäß geplant, das gesamte Stadtgebiet in vier Bezirke einzuteilen, von denen die Altstadt von der Hauptwache aus, die östliche und nördliche Vorstadt von der Zweigwerkstatt I, die westliche Vorstadt von der Zweigwerkstatt II und die Neustadt von der Hauptwerkstatt auf dem Gaswerk aus beaufsichtigt werden soll. Dementprechend werden zwei neue Aufseherstellen mit Jahrgeldsberechtigung für die öffentliche Beleuchtung erbeten.

Fabrikbetrieb.

- Zu 6. Trotz der zu erwartenden Mehrerzeugung war infolge gesunkener Kohlenpreise ein gegen das Vorjahr um 95 000 M. zurückbleibender Betrag einzusetzen.

Unterhaltung der Anlagen.

- Zu 7. Die Oberbauten von 10 Öfen müssen in diesem Jahre erneuert werden, da sie schon über 1400 Tage im Betriebe sind, während normal nur etwa 1000 bis 1200 Tage gerechnet werden können; der vorjährige Betrag mußte deshalb um 40 000 M. erhöht werden.

Zu 8. Unterhaltung und Bedienung der Straßenlaternen.

In Rücksicht auf die normale Ausdehnung des Beleuchtungsgebietes und die beim vorläufigen Budget bewilligte Verbesserung der Straßenbeleuchtung war der vorjährige Betrag um 15 000 M zu erhöhen.

IV. Wasserwerk.

Einnahmen.

- Zu 1. Die Einnahmen aus der Privatversorgung werden — soweit bis jetzt zu übersehen ist — den vorjährigen Ertrag um etwa 35 000 M und den letzten Voranschlag um 5000 M überschreiten; es ist deshalb der letztjährige Betrag um 30 000 M zu erhöhen.

Ausgaben.

Gehalte.

Zu 1.

Seit Jahren werden infolge des gesteigerten Betriebes im Maschinen- dienste Hilfsmaschinenisten beschäftigt, die nicht Beamte sind; im Interesse der Sicherheit des Betriebes scheint es zweckmäßig, in diesen Stellen Beamte zu beschäftigen, und es werden deshalb zwei Maschinenistenposten mit dem Gehalt von 1800 bis 2400 M und Jahrgeldsberechtigung neu erbeten.

Vom finanziellen Standpunkte bedeuten diese beantragten Stellen nur eine Umwandlung, da zwei Hilfsmaschinenistenstellen, deren Inhaber bisher in Wochenlohn bezahlt wurden, damit wegfallen. Die Löhne dieser Hilfsmaschinenisten betragen bis zu 1962 M jährlich.

Im übrigen sind die Ausgaben nach den Erfahrungen des letzten Rechnungsjahres veranschlagt worden.

V. Elektrizitätswerk.

Einnahmen.

- Zu 1 bis 3. Die eingestellten Beträge sind so bemessen worden, wie sie sich nach den Ergebnissen des abgelaufenen Rechnungsjahres voraussichtlich stellen werden.

Ausgaben.

Gehalte.

Zu 1.

Für das Elektrizitätswerk wird die Stelle eines Kanzlisten mit einem Gehalt von 1900—3400 M neu erbeten und für dieselbe die Ruhegehaltsberechtigung beantragt.

Die Bureauengeschäfte des Elektrizitätswerkes haben sich seit dem Jahre 1906, in dem die Stelle eines Kanzleigehilfen bewilligt wurde, wiederum erheblich vermehrt. Die Zahl der jährlichen Aus- und Eingänge ist auf mehr als 8000 gestiegen, die Zahl der Hilfschreiber mußte vermehrt und der verfügbare Platz durch Mietung benachbarter Räume vergrößert werden. Andere Behörden nehmen die Hilfe des Elektrizitätswerkes bei der Bearbeitung von Fragen, die elektrische Einrichtungen betreffen, in immer wachsendem Umfange in Anspruch. Damit sind auch die Anforderungen an den Vorsteher des Bureaus in bezug auf Aufsicht, Verantwortung und Arbeitslast erheblich gesteigert, so daß es mit Rücksicht auf die Bureaus anderer Behörden von gleichem Umfange als angemessen erscheint, für das Elektrizitätswerk eine Kanzlistenstelle zu schaffen.

Für das Kraftwerk 2 in Gastedt wird die Stelle eines zweiten Schaltmeisters mit Jahrgeldsberechtigung und mit dem für die zweiten Schaltmeister vorgesehenen Gehalt von 1800—2400 M erbeten.

Die Aufsicht über den elektrischen Teil des Kraftwerkes 2, insbesondere über die umfangreichen und zum großen Teil lebensgefährlichen Schaltanlagen wird bis jetzt von einem in Wochenlohn stehenden Schaltwärter versehen. Während der ersten Betriebszeit des Werkes erschien dies als angängig. Jetzt jedoch, wo die Intensität des Betriebes erheblich zugenommen hat, und die Beschaffung einer von Senat und Bürgerschaft genehmigten neuen Turbine und von zwei weiteren Fernkabeln unmittelbar bevorsteht, erscheint es als dringend erwünscht, an jenem Posten einen angestellten Beamten zu haben, damit ein Wechsel in der Person möglichst selten eintritt.

Ferner wird die Stelle eines Boten für das Elektrizitätswerk mit Jahrgeldsberechtigung und mit dem für Boten festgesetzten Gehalt von 1300—1700 M. erbeten. Der Bote des Elektrizitätswerkes steht jetzt in Wochenlohn, wobei für ihn je nach seinem Dienstalter fast dieselben Beträge verausgabt werden, wie für einen beamteten Boten. Eine Ausrüstung der Stelle mit Beamteneigenschaft würde die erforderliche Zuverlässigkeit des Boten erhöhen und bessere Gewähr dafür bieten, daß derselbe Bote lange Zeit auf seinem Posten bleibt. Dies liegt aber auch im Interesse des Dienstes, weil der Bote neben den Botengängen auch mit manchen Bureauarbeiten beschäftigt wird, die eine längere Vertrautheit mit den Bureauverhältnissen voraussetzen.

Im übrigen sind die Ausgabepositionen so veranschlagt worden, wie sie sich nach der voraussichtlichen Stromerzeugung stellen werden.

Die Beiträge zur Pensionskasse für die Angestellten und Arbeiter der Erleuchtungs- und Wasserwerke sind nach den Beschlüssen von Senat und Bürgerschaft (Verhdlg. 1907 S. 164, 167 und 214) berechnet worden.

Die Deputation ersucht nach Maßgabe dieses Berichts,

- 1) auf Spezialbudget Nr. 3 außer den von früheren Bewilligungen noch nicht zur Verwendung gekommenen 4 214 340 M. den weiteren Bedarf von 291 400 M., also zusammen 4 505 740 M. zu bewilligen;
- 2) auf Spezialbudget Nr. 4 die bereits bewilligten 80 000 M. für Unterhaltung des Gasrohrnetzes (III. Position 7), 130 000 M. für Unterhaltung des Wasserrohrnetzes (IV. Position 8) und 50 000 M. für Unterhaltung des Leitungsnetzes des Elektrizitätswerkes (V. Position 7), zusammen 260 000 M., wieder, und den weiteren Bedarf von 9 268 000 M. zur Verfügung zu stellen,
- 3) folgende Beamtenstellen neu zu bewilligen:

a. Ruhegehaltsberechtigte.

- 1 Vorsteher des technischen Bureau's auf dem Gaswerk mit dem Gehalt der Bureauvorsteher von 2400 bis 4500 M. (5 zu 420),
- 1 Ofenmeister für das Gaswerk mit dem Gehalt des Fabrikmeisters von 2000 bis 3300 M. (5 zu 260),
- 1 Kanzlisten für das Elektrizitätswerk mit dem Gehalt von 1900 bis 3400 M. (5 zu 300).

b. Jahrgeldsberechtigte.

- 1 Werkmeister für den Werkstattbetrieb der Gas- und Wasserwerke mit dem Gehalt von 1800 bis 2900 M. (5 zu 220),
- 2 Aufseher der öffentlichen Gasbeleuchtung mit dem Gehalt von 1400 bis 1950 M. (5 zu 110),

- 2 Maschinisten für das Wasserwerk mit dem Gehalt von 1800 bis 2400 M (5 zu 120),
1 zweiten Schaltmeister für das Elektrizitätswerk mit dem Gehalt von 1800 bis 2400 M (5 zu 120),
1 Boten für das Elektrizitätswerk mit dem Gehalt von 1300 bis 1700 M (5 zu 80) und
4) die Verwaltung zu ermächtigen, bei Abnehmern, die wiederholt mit der Zahlung ihrer Rechnung im Rückstande bleiben, an Stelle der gewöhnlichen Messer Automaten aufzustellen, sowie den Preis des durch Automaten abgegebenen Gases auf 16 Pf. für 1 cbm einschließlich der Miete für den Messer festzusetzen.

Bremen, den 15. April 1909.

Die Deputation für die Erleuchtungs- und Wasserwerke.

(gez.) **Wessels.** (gez.) **Günther Nieniets.**